



جمهورية مصر العربية
وزارة التجارة والصناعة
قطاع نظم وتكنولوجيا المعلومات
الإدارة العامة للمعلومات والترجمة

إطلالة

على الاقتصاد المصري والعالمي



نشرة شهرية
لأهم الأحداث الاقتصادية المصرية
والعالمية في الصحف الأجنبية

العدد (265) - فبراير 2021

إشراف

زينب محمد حنفى

مدير عام المعلومات والترجمة

المحتويات

١	القسم الأول: إطالة على الاقتصاد المصري
٢	حجم الصادرات المصرية للصين يبلغ ٣٦ مليون دولار في ٢٠٢٠.
٢	مصر تحرص على تعزيز التعاون الاقتصادي مع كازاخستان.
٣	حجم التبادل التجاري بين مصر واليابان يبلغ ١,٣ مليار دولار خلال عام ٢٠٢٠.
٤	التبادل التجاري بين مصر وسويسرا بلغ ٩٦٠ مليون دولار خلال عام ٢٠٢٠.
٥	مصر في طريقها لتصبح إحدى أكبر ١٠ دول مصدرة للغاز في العالم.
٦	المحاصيل التي تعد مصر من بين أكبر ١٠ مصدرين ومنتجين لها في العالم.
٧	مصر واليونان توقعان مذكرة تفاهم للتعاون في مجال النقل البحري.
٨	مصر تقوم بتوقيع ثلاث اتفاقيات تعاون مع فرنسا.
٩	الاقتصاد المصري يخطو خطوات واعدة.
١٠	نمو الاستثمار في تكنولوجيا المعلومات والاتصالات بنحو ٣٥%.
١١	القسم الثاني: إطالة على الاقتصاد العالمي
١٢	١- الاقتصاد الأوروبي
١٢	الصين الشريك التجاري الرئيسي للاتحاد الأوروبي في عام ٢٠٢٠.
١٣	انخفاض الصادرات الألمانية بنحو ٩,٣% في عام ٢٠٢٠.
١٤	انكماش الاقتصاد الأوروبي في عام ٢٠٢٠.
١٤	انخفاض الناتج المحلي الإجمالي البرتغالي بنحو ٧,٦% في ٢٠٢٠.
١٥	ارتفاع معدل التضخم في منطقة اليورو في يناير ٢٠٢١.
١٥	انكماش الاقتصاد الروسي.
١٦	انخفاض الناتج المحلي الإجمالي الإيطالي بنحو ٨,٩% في عام ٢٠٢٠.
١٦	تراجع احتياطات روسيا من النقد الأجنبي.
١٧	انخفاض الناتج المحلي الإجمالي الفرنسي بنحو ٨,٣% في عام ٢٠٢٠.
١٧	تراجع معدل التضخم في بلجيكا.
١٨	ارتفاع معدل التضخم في روسيا إلى ٥,٢%.
١٨	تعزيز التجارة بين إستونيا وتركيا.
١٩	تراجع الصادرات الإسبانية بنحو ١٠% في عام ٢٠٢٠.

- ٢٠ - اقتصاد الأمريكتين
- ٢٠ ارتفاع العجز التجاري الأمريكي مع الصين في عام ٢٠٢٠.
- ٢١ ارتفاع عجز الموازنة بالولايات المتحدة.
- ٢١ الاقتصاد الأمريكي يشهد أسوأ انكماش له منذ عام ١٩٤٦.
- ٢٢ انكماش الاقتصاد البرازيلي بنحو ٤,٠٥% في عام ٢٠٢٠.
- ٢٢ نمو صادرات أروجواي إلى الصين بنحو ٤٧% في يناير ٢٠٢١.
- ٢٣ توقعات صندوق النقد الدولي لاقتصاد بيرو.
- ٢٣ البنك المركزي المكسيكي يقرر بالإجماع خفض سعر الفائدة الرئيسي.
- ٢٤ تراجع الاستثمارات الأجنبية في كولومبيا بنحو ٨١,٣% في يناير ٢٠٢١.
- ٢٥ انخفاض صادرات بيرو في عام ٢٠٢٠.
- ٢٦ كولومبيا تقرر زيادة ميزانية عام ٢٠٢١ لمكافحة الوباء.
- ٢٧ ارتفاع صادرات شيلي في يناير ٢٠٢١.
- ٢٨ - الاقتصاد الإفريقي
- ٢٨ انخفاض صادرات المغرب من السيارات والمنسوجات.
- ٢٩ انخفاض صادرات الكونغو - برازافيل في عام ٢٠٢٠.
- ٢٩ الجزائر تواجه أزمة اقتصادية واجتماعية بسبب جائحة كورونا.
- ٣٠ انخفاض واردات السنغال بنحو ٦% في ديسمبر ٢٠٢٠.
- ٣٠ ارتفاع معدل التضخم في السودان.
- ٣١ انكماش غير مسبوق للاقتصاد التونسي.
- ٣٢ - الاقتصاد الآسيوي
- ٣٢ تراجع اقتصادات أيبك بنحو ٢% في عام ٢٠٢٠.
- ٣٢ تراجع مؤشر أسعار المستهلك بالصين.
- ٣٣ تراجع صادرات الصين إلى كوبا للعام الخامس على التوالي.
- ٣٣ تراجع التجارة الخارجية لماليزيا.
- ٣٤ انكماش اقتصاد كوريا الجنوبية بنحو ١% في عام ٢٠٢٠.
- ٣٤ تثبيت التصنيف الائتماني للكويت.
- ٣٥ انخفاض الناتج المحلي الإجمالي الياباني بنحو ٤,٨% في عام ٢٠٢٠.
- ٣٥ البحرين تجذب استثمارات أجنبية مباشرة بقيمة ٨٨٥ مليون دولار.

٣٦	٥- موضوعات متفرقة
٣٦	تراجع الاستثمارات الأجنبية المباشرة العالمية.
٣٧	توقعات الأمم المتحدة للاقتصاد العالمي.
٣٧	تباطؤ تجارة الخدمات العالمية بسبب جائحة كورونا.
٣٨	ارتفاع أسعار الغذاء العالمية في يناير، ٢٠٢١
٣٩	ارتفاع معدل الدين العام العالمي في عام، ٢٠٢٠
٤٠	تداعيات جائحة كورونا على سوق الذهب العالمي في عام، ٢٠٢٠
٤١	مصادر النشرة

القسم الأول

إطالة على الاقتصاد المصري

egypt
today

حجم الصادرات المصرية للصين يبلغ ٣٦ مليون دولار في ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٠

شهدت صادرات مصر الغذائية إلى الصين زيادة بنحو ٢١% خلال عام ٢٠٢٠ فسجلت ٣٦ مليون دولار مقابل ٢١ مليون دولار في عام ٢٠١٩ . وأشار نائب المدير التنفيذي للمجلس المصري لتصدير الأغذية خلال كلمته في ندوة نظمت بالتعاون مع مكتب التمثيل التجاري إلى ارتفاع ملحوظ في الصادرات الغذائية المصرية إلى الصين خلال الأعوام السبعة الماضية .

وأشار إلى أن قصب السكر و البنجر والفراولة المجمدة تمثل نحو ٩٨% من الصادرات الغذائية المصرية إلى الصين خلال عام ٢٠٢٠ والتي بلغت ٣٥,٩ مليون دولار . وأضاف خلال الفعالية التي أقيمت تحت شعار "آفاق ترويج الصادرات الغذائية المصرية إلى الصين" ، أن مصر تحتل المرتبة الأولى في العالم من حيث صادرات الفراولة المجمدة والتي تمثل ٣١% من إجمالي الصادرات الغذائية إلى الصين .

ترجمة : زينب حنفي

المصدر: موقع Egypt Today

العنوان : www.egypttoday.com



مصر تحرص على تعزيز التعاون الاقتصادي مع كازاخستان

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٧

صرحت وزارة التجارة والصناعة بأن مصر حريصة على تعزيز التعاون الاقتصادي مع كازاخستان في الفترة القادمة . وعلى هامش منتدى الأعمال المصري الكازاخستاني والذي تم عقده بشرم الشيخ ، قامت الوزارة بدعوة رجال الاعمال في كلا البلدين لتنفيذ مشروعات واعدة تخدم الطرفين .

وصرحت بأن المنتدى يعقد في وقت حرج حيث يواجه العالم جائحة فيروس كورونا المستجد ودعت الشركاء الإقليميين والدوليين إلى تعزيز العمل المشترك للتغلب على الآثار السلبية للوباء والحد من تدهور معدلات النمو .

واستعرضت الوزارة أهمية زيادة حجم التبادل التجاري بين البلدين والذي بلغ ٩٧,٧ مليون دولار خلال عام ٢٠١٩ . وأشارت إلى أن تنظيم المنتدى في هذا الوقت الحرج يعد خطوة إيجابية لتشجيع التعاون التجاري والاستثماري بين مصر وكازاخستان مؤكدة أن مصر اتخذت إجراءات اقتصادية ناجحة لتحقيق التوازن بين تحقيق معدلات اقتصادية إيجابية والحفاظ على صحة المواطنين .

ترجمة : عماد المعناوي - مراجعة: زينب حنفي

المصدر: وكالة أنباء الشرق الأوسط

العنوان : www.mena.org.eg

egypt
today

حجم التبادل التجاري بين مصر واليابان يبلغ ١,٣ مليار دولار خلال عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٨

شهد التبادل التجاري بين مصر واليابان نمواً بنحو ٢٢% خلال عام ٢٠٢٠ بالرغم من الآثار الاقتصادية السلبية لوباء كورونا على أداء الاقتصاد العالمي خلال العام الماضي . بلغ إجمالي التبادل التجاري بين مصر واليابان ١,٣ مليار دولار خلال عام ٢٠٢٠. زادت الصادرات المصرية إلى السوق اليابانية بنحو ١١٧% بينما زاد حجم الواردات المصرية من اليابان بنحو ٥% خلال العام الماضي مقارنة بعام ٢٠١٩ .

جاء ذلك خلال اجتماع المائدة المستديرة لمجلس الأعمال المصري الياباني الذي عقد بمبادرة من السفير المصري لدى اليابان ، بمشاركة سفير اليابان لدى مصر وبحضور رئيس مركز تحديث الصناعة ورئيس قطاع الترويج بهيئة الاستثمار ومسؤولون من بنك اليابان للتعاون الدولي (JBIC) والوكالة اليابانية للتعاون الدولي (JAICA) وهيئة التجارة الخارجية اليابانية (JETRO).

عرض رئيس مركز تحديث الصناعة فرص التعاون المشترك التي يوفرها المركز للشريك الياباني وحوافز ومزايا الاستثمار والإجراءات التي اتخذتها الحكومة المصرية لتشجيع وتطوير الاستثمارات المحلية والدولية في إطار خطة الإصلاح الاقتصادي والتدابير الاستثنائية التي اتخذتها الحكومة لدعم الاقتصاد القومي ، والتي حققت نمواً شهدته مؤسسات التصنيف الدولية الأمر الذي انعكس على ثقة المستثمر الأجنبي بالسوق المصري .

دعا بنك اليابان للتعاون الدولي البنوك والمؤسسات المالية المصرية إلى التعاون في تنفيذ المشروعات الاقتصادية المشتركة التي قدمتها هيئة التجارة الخارجية اليابانية إلى الشركات الخاصة المصرية ، مؤكداً التقدم الإيجابي في بيئة الاستثمار والأعمال في مصر والنمو الذي يشهده الاقتصاد المصري مع استمرار تنفيذ المشروعات الوطنية الضخمة بمشاركة العديد من الكيانات الاستثمارية الدولية .

وقد ارتفعت محفظة المنح اليابانية الحالية لمصر إلى ٥٤,٥ مليون دولار موجهة لقطاعي الصحة والتعليم . وتقدر الحكومة المصرية الجهود التنموية التي تقدمها الحكومة اليابانية لمكافحة فيروس كورونا ، حيث قدمت منحة قدرها مليار ين أي ما يعادل ٩,٣ مليون دولار لاستخدامها في توفير الأجهزة والمستلزمات الطبية لأمراض الحمى والصدر التابعة لوزارة الصحة .

جاء ذلك بعد أن وقعت مصر اتفاقية قرض لدعم الميزانية بقيمة إجمالية قدرها ٢٥ مليار ين ياباني (ما يعادل ٢٠٠ مليون يورو) مع الوكالة اليابانية للتعاون الدولي (JAICA) . عقب انتهاء جلسات مجلس الأعمال المشترك ، بحث الجانبان آليات العمل المشترك لدعم العلاقات الاقتصادية بين البلدين في ظل تداعيات جائحة كورونا الذي يتطلب جهداً مزدوجاً .

ترجمة : زينب حنفي

المصدر: موقع Egypt Today

العنوان : www.egypttoday.com

egypt
today**التبادل التجاري بين مصر وسويسرا بلغ ٩٦٠ مليون دولار خلال عام ٢٠٢٠**

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١

اجتمعت وزيرة التجارة والصناعة المصرية مع السفير السويسري مؤخرا لرسم رؤية للتعاون في قطاعي التجارة والاستثمار . وصرحت سيادتها بأن مصر حريصة على تفعيل الاتفاقية التي وقعتها للانضمام إلى الاتحاد الدولي للمحللين الفنيين (IFTA) من أجل توسيع صادراتها الزراعية والغذائية وهي منظمة دولية لا تهدف للربح تضم ٢٣ دولة منها سويسرا .

وقد قام وفد سويسري بزيارة مصر العام الماضي لبحث فرص إنشاء منصة للشركات السويسرية لاستكشاف فرص الاستثمار في مصر . أبدت مصر رغبتها في الاستفادة من تجربة سويسرا في قطاع المشروعات الصغيرة والمتوسطة لأنها تشكل تمثل نحو ٩٩% من الأعمال التجارية في سويسرا .

بلغ حجم التبادل التجاري بين البلدين نحو ٩٦٠ مليون دولار في عام ٢٠٢٠ . وتستهدف مصر زيادة بعض الصادرات إلى سويسرا مثل السلع الزراعية والمواد الغذائية والمنسوجات والملابس والبلاستيك والمواد الكيميائية والزيوت العطرية والنباتات الطبية .

وتحتل سويسرا المرتبة ١٥ في قائمة الدول المستثمرة في مصر حيث يبلغ إجمالي رؤوس أموال ٤٣٣ شركة سويسرية في السوق المصري نحو ٢,١٧٩ مليار دولار .

وأكدت سيادتها على ضرورة تحقيق التوازن في الميزان التجاري بين مصر ودول الاتحاد الدولي للتجارة الحرة ومن ثم اقترحت عقد سلسلة اجتماعات لتعريف المستثمرين المصريين بشروط صادرات دول الاتحاد الدولي للتجارة الحرة وتعريف المستثمرين السويسريين بالميزة التنافسية للمنتجات المصرية وعلى الهامش يمكن للمستثمرين من كلا البلدين الاجتماع ودراسة الشراكات .

وأكد السفير السويسري على أهمية مصر كمدخل للمنتجات السويسرية إلى الدول الأفريقية بالإضافة إلى كونها سوقا كبيرا .

ترجمة : عماد المعناوي - مراجعة: زينب حنفي

المصدر: موقع Egypt Today

العنوان : www.egypttoday.com



مصر في طريقها لتصبح إحدى أكبر ١٠ دول مصدرة للغاز في العالم

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١

صرحت بلومبرج مؤخرًا بأن مصر في طريقها أن تصبح إحدى أكبر ١٠ دول مصدرة للغاز الطبيعي في العالم إذا وصلت إلى طاقتها الكاملة في عام ٢٠٢١ بفضل مساعي الدولة لزيادة صادراتها من الغاز الطبيعي المسال من خلال إعادة تشغيل مصانع الإنتاج .

وصرح وزير البترول المصري خلال اجتماعه بشركة جوفل انتيلجينس بدبي بأنه سيتم إعادة افتتاح مصنع الغاز الطبيعي المسال في دمياط بنهاية شهر فبراير ٢٠٢١ حيث كان متوقفا عن العمل لمدة ٨ سنوات وسينتج المشروع نحو ٤,٥ مليون طن من الغاز الطبيعي المسال سنويا مما سيسفر عنه ارتفاع الإنتاج الإجمالي إلى ١٢,٥ مليون طن .

وأوضح سيادته عدم تصدير شحنات الغاز خلال عام ٢٠٢٠ بسبب انخفاض الأسعار ولكن بدأت عملية التصدير من خلال مصنع ادكو اعتبارا من أكتوبر ٢٠٢٠ وحتى الآن . وسوف تطرح كلا الهيئة المصرية العامة للبترول وإيجاس خلال الفترة القادمة مناطق استكشاف برية وبحرية .

تعتزم مصر استغلال موقعها الجغرافي وقربها من أوروبا لتصبح مورداً رئيسياً للقارة التي أقلعت عن استخدام الوقود الأحفوري مثل النفط والفحم . ارتفعت أسعار الغاز الطبيعي المسال منذ أواخر العام الماضي جزئياً بسبب تطوير لقاحات الفيروسات وإطلاقها وارتفعت الأسعار في آسيا حالياً بسبب الشتاء .

ترجمة : عماد المعناوي - مراجعة: زينب حنفي

المصدر: موقع Egypt Today

العنوان : www.egypttoday.com

egypt
today

المحاصيل التي تعد مصر من بين أكبر ١٠ مصدريين ومنتجين لها في العالم

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٧

تعد مصر من بين أكبر ١٠ مصدريين ومنتجين للبرتقال والتين والبصل المجفف والبطاطا والبلح في العالم . تعد مصر أكبر دولة مصدرة للبرتقال في العالم من حيث الحجم إذ قامت بتصدير ١,٨ مليون طن بلغت قيمتها ٦٦٠ مليون دولار . بينما تعد ثاني أكبر منتج للتين على مستوى العالم حيث تنتج ١٦٧,٦٢٢ طن سنويا .

تحتل مصر المرتبة الثالثة عالميا من حيث تصدير البصل المجفف . في عام ٢٠١٩ ، صدرت ١٣,٦ طناً من البصل المجفف بقيمة ٣٠,٤ مليون دولار أي ما يمثل ٨,١% من إجمالي الصادرات العالمية من البصل المجفف بينما تعد خامس مصدر للبطاطس من حيث القيمة الدولارية للشحنات .

ففي عام ٢٠١٩ ، قامت بتصدير بطاطس خام بنحو ٢٥٩,٦ مليون دولار أي ما يمثل ٥,٤% من صادرات العالم . أما بالنسبة للبطاطس المحفوظة ، فقد احتلت مصر المرتبة ١٣ عالميا خلال عام ٢٠١٩ بقيمة ٣١,١ مليون دولار أي نحو ٠,٣% من الصادرات العالمية .

تجاوز إنتاج مصر السنوي من التمور ١,٧ مليون طن بينما يبلغ الإنتاج العالمي ٨ مليون طن أي نحو ٢١% من الإنتاج العالمي . ومع ذلك ، فإن ترتيب مصر في سوق تصدير التمور ليس عالياً بسبب ضعف سلسلة القيمة التي تبدأ من زراعة النخيل حتى التعبئة والتغليف والتوزيع .

إلا أن الدولة قامت بإعداد برنامج لزيادة الصادرات من ٣٨ ألف طن في عام ٢٠١٦ إلى ١٦٠ ألف طن في عام ٢٠٢٠ . وارتفع متوسط سعر الطن من ١٠٠٠ دولار إلى ١٥٠٠ دولار مما أسفر عن تحقيق إيرادات قيمتها ٤٥٠ مليون دولار .

ترجمة : زينب حنفي

المصدر : موقع Egypt Today

العنوان : www.egypttoday.com

egypt
today

مصر واليونان توقعان مذكرة تفاهم للتعاون في مجال النقل البحري

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٤

قامت مصر بتوقيع مذكرة تفاهم مع شركة إمباير كيميكال تانكر القابضة اليونانية لدعم التعاون المشترك في مجالات النقل البحري بين مصر واليونان .

وتنص مذكرة التفاهم على عقد شراكة إستراتيجية بين الجانبين في مجال النقل البحري من خلال إنشاء شركة فرعية مشتركة والتي تسهل عمليات التجارة الدولية والتصدير والاستيراد للبضائع من وإلى مصر من خلال امتلاك وتشغيل وإدارة مجموعة من السفن وشركات النقل ، مع التوسع في مجالات العمل وفقا لاهداف الشركة على تطوير الأسطول البحري المصري وتعزيز دوره في قطاع النقل البحري والاستفادة من الفرص الواعدة التي تتيحها الشراكة في مجال تبادل الخبرات وتوفير فرص عمل لكلا الجانبين .

وصرح رئيس هيئة قناة السويس بأن التعاون المشترك مع الشركة اليونانية يساهم في فتح آفاق جديدة للتعاون في مجال النقل البحري من أجل الاستفادة القصوى من تجارب وقدرات الجانب المصري واليوناني في هذا المجال بما في ذلك التوجه العام لمصر من خلال إقامة شراكات مع شركاء النجاح والدول الصديقة التي تربطنا بها علاقات تاريخية طويلة .

وأكد رئيس الهيئة استعداده الدائم لتقديم كافة سبل الدعم وتسهيل الإجراءات وتذليل العقبات لتحويل مذكرة التفاهم إلى واقع ملموس من خلال فريق عمل مشترك من الجانبين سيتعاون خلال الفترة القادمة لإعداد دراسات الجدوى واستكمال الدراسات الفنية والمالية اللازمة للمشروع .

ترجمة : عماد المعناوي - مراجعة: زينب حنفي

المصدر: موقع Egypt Today

العنوان : www.egypttoday.com



مصر تقوم بتوقيع ثلاث اتفاقيات تعاون مع فرنسا

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٧

قامت مصر وفرنسا مؤخرا بتوقيع ثلاث اتفاقيات تمويل بقيمة ٧١٥,٦ مليون يورو . يساهم التعاون بين مصر وفرنسا في دعم التعافي الأخضر ويكمل الجهود الوطنية لضمان النمو الاقتصادي يتسق مع أهداف التنمية المستدامة للأمم المتحدة .

وتشمل هذه المشروعات التعاون مع المستشفيات الجامعية الفرنسية لتقديم التقييم الفني والدراسات الفنية لوزارة الصحة ، والتعاون الفني مع مؤسسة الدم الفرنسية EFS لتطوير مراكز التبرع بالبلازما .

كما تشمل توريد ٣٢ سيارة للخط الأول للمetro ، إضافة إلى ٣٢ سيارة للخط الثالث للمetro ، وإعادة تأهيل ٣٢ قطار في الخطين الثاني والسادس من مترو الانفاق وامتداد خط السكة الحديد من القاهرة الى وادي حلفا وخط السكة الحديد مع ليبيا وخط العريش - طابا وميناء سفاجا .

كما تناولت المناقشات دعم المشروعات الوطنية التي تهدف إلى تطوير القرى الريفية في مصر لا سيما فيما يتعلق بتطوير البنية التحتية للمياه والإشراف الجوي والبناء .

وأعربت الوكالة الفرنسية للتنمية عن حرصها على تمويل الأسواق في محافظتي الدلتا والإسكندرية ، وكذلك المركز الإقليمي للتحكم في الطاقة بالإسكندرية ، وتطوير مستشفى القصر العيني بالإضافة إلى استكشاف فرص التعاون في مجال الاتصالات الرقمية .

وأكد الوفد الفرنسي على متانة العلاقات المصرية الفرنسية ، ونجاح الزيارة الرئاسية الأخيرة التي تمت نهاية العام الماضي ، مضيفاً أن هناك خطاً طويلة المدى لدعم استمرار مشروعات التنمية بالتعاون مع عدة وزارات بما في ذلك وزارات النقل والصحة والطيران المدني والإسكان .

يعود تاريخ التعاون بين البلدين إلى عام ١٩٧٤ ، بمحفظة تعاون اقتصادي بقيمة ٧,٥ مليار يورو إلى جانب أكثر من ٤٢ بروتوكولاً تغطي النقل والكهرباء والطيران المدني والإسكان والمرافق والصحة والزراعة والري والمشروعات الصغيرة والمتوسطة والبيئة والآثار والتعليم . تبلغ محفظة التعاون الحالية بين مصر وفرنسا مليار يورو .

ترجمة : زينب حنفي

المصدر: وكالة أنباء الشرق الأوسط

العنوان: www.mena.org.eg



الاقتصاد المصري يخطو خطوات واعدة

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٤

نشر مركز المعلومات ودعم اتخاذ القرار التابع لمجلس الوزراء (IDSC) انفوجراف يتناول استمرار إدراج مصر ضمن فئة الدول التي بلغت مرحلة النمو في تقرير الفجوة الدورية ٢٠٢١ إلى جانب خمسة أسواق ناشئة رئيسية وهي الصين والمكسيك وإندونيسيا وفيتنام والبرازيل .
ويصدر التقرير سنويا إبان انعقاد المنتدى الاقتصادي العالمي في دافوس ويضم ١٧٦ دولة من جميع أنحاء العالم . ويهدف إلى توجيه انتباه صانعي القرار في الدول المتقدمة اقتصادياً إلى أهمية تبني استراتيجيات الاقتصاد الدائري من أجل مستقبل أفضل لجميع الشعوب .
تعتبر الدول التي بلغت مرحلة النمو في التقرير اقتصادات واعدة ومن المرجح أن تقود عملية التحول إلى الاقتصاد الدائري . وتعد مسؤولة عن زيادة معدلات إعادة تدوير الموارد لضمان نجاح هذه الاستراتيجيات .
من خلال الاستراتيجيات الذكية والحد من استهلاك المواد الخام ، يستطيع الاقتصاد الدائري تقليص انبعاثات غازات الاحتباس الحراري العالمية بنحو ٣٩% وتخفيض استخدام الموارد الأولية بنحو ٢٨% .

ترجمة : عماد المعناوي - مراجعة: زينب حنفي

المصدر: موقع Egypt Today

العنوان : www.egypttoday.com



نمو الاستثمار في تكنولوجيا المعلومات والاتصالات بنحو ٣٥%

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٢٧

صرح السفير الأمريكي بالقاهرة في خطاب ألقاه في إحدى فعاليات غرفة التجارة الأمريكية بأن الاستثمارات في قطاع تكنولوجيا المعلومات والاتصالات ارتفعت بنحو ٣٥% في مصر خلال عام ٢٠٢٠ بسبب السعي للحصول على خدمات سحابية .

أوضح سيادته أن الشركات الناشئة وحدها جمعت ١٠٠ مليون دولار في قطاعات الدفع عبر الهاتف المحمول، والتجارة الإلكترونية، والتكنولوجيا المالية، وتكنولوجيا الرعاية الصحية . وأشار إلى أن قطاع الاتصالات وتكنولوجيا المعلومات كان الأكثر نموًا في البلاد مسجلًا ارتفاعًا بنحو ١٧% سنويًا في السنوات الماضية .

وأكد السفير أن مصر تتمتع بموقع استراتيجي يؤهلها أن تصبح مركزًا إقليميًا لمراكز البيانات في إفريقيا والشرق الأوسط حيث من المتوقع أن تنمو هذه الصناعة بشكل كبير خلال السنوات القليلة القادمة .

وأشار إلى أن مصر تربط بين إفريقيا والشرق الأوسط وآسيا وأوروبا ، كما أن اتصالها بـ ١٨ نظامًا رئيسيًا للكابلات البحرية العالمية يجعلها سوقًا جذابًا . كما أوضح أن مصر غنية بالموارد البشرية "ذات المواهب المتنوعة والمتنامية" حيث بلغ عدد الخريجين نصف مليون خريج سنويًا منهم ٥٠ ألف من أقسام تكنولوجيا المعلومات والاتصالات .

ترجمة : زينب حنفي

المصدر: غرفة التجارة الأمريكية AMCHAM

العنوان: www.amcham.org.eg

القسم الثاني
إطالة على الاقتصاد العالمي

١ - الاقتصاد الأوروبي:



الصين الشريك التجاري الرئيسي للاتحاد الأوروبي في عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٥

وفقا لمكتب الإحصاء الأوروبي (يوروستات) ، تفوقت الصين على الولايات المتحدة للمرة الأولى في عام ٢٠٢٠ وأصبحت الشريك التجاري الرئيسي للاتحاد الأوروبي حيث بلغ حجم التبادل التجاري الثنائي ٥٨٦ مليار دولار مقابل ٥٥٥ مليار دولار قيمة التبادل التجاري مع الولايات المتحدة .

وفقًا لبيانات يوروستات ، يعزى ذلك إلى زيادة واردات الاتحاد الأوروبي من الصين بنحو ٥,٦% خاصة المعدات الطبية والأجهزة الإلكترونية وارتفاع صادراته بنحو ٢,٢% خاصة السيارات في عام ٢٠٢٠ مقارنة بعام ٢٠١٩ . بينما تراجعت واردات الاتحاد الأوروبي من الولايات المتحدة بنحو ١٣,٢% وصادراته بنحو ٨,٢% خلال نفس الفترة . ومن الجدير بالذكر أن الاتحاد الأوروبي يعد الشريك التجاري الأول للصين منذ عام ٢٠٠٤ .

تعد المملكة المتحدة - بعد خروجها من الاتحاد الأوروبي - ثالث أكبر شريك تجاري للاتحاد بعد الصين والولايات المتحدة . وبالرغم من ذلك ، انخفضت الصادرات الأوروبية إلى المملكة المتحدة بنحو ١٣,٢% والواردات بنحو ١٣,٩% خلال العام الماضي .

أشارت البيانات إلى ارتفاع العجز التجاري الأوروبي مع الصين إلى ١٨١ مليار يورو في عام ٢٠٢٠ مقابل ١٦٤,٧ مليار يورو في عام ٢٠١٩ . بينما سجل الاتحاد الأوروبي فائضا تجاريا مع دول منطقة اليورو قدره ٢٤٣,٥ مليار يورو في عام ٢٠٢٠ مقابل ٢٢١ مليار في عام ٢٠١٩ .

كما سجل الاتحاد فائضا مع باقي دول العالم قدره ٢١٧,٣ مليار يورو مقابل ١٩١,٥ مليار يورو في عام ٢٠١٩ . واستقر الفائض التجاري مع الولايات المتحدة عند ١٥١ مليار يورو في عامي ٢٠١٩ و ٢٠٢٠ .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة اقتصادية فرنسية

العنوان : www.latribune.fr

elEconomista.es

انخفاض الصادرات الألمانية بنحو ٩,٣% في عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٩

وفقاً لبيانات مكتب الإحصاء الفيدرالي (Destatis) ، بلغت قيمة صادرات ألمانيا من السلع والخدمات نحو ١,٢٠٤ تريليون يورو في عام ٢٠٢٠ بانخفاض بنحو ٩,٣% مقارنة بعام ٢٠١٩ . ويعد ذلك أكبر تراجع منذ الأزمة المالية العالمية في عام ٢٠٠٩ عندما تراجعت صادرات ألمانيا بنحو ١٨,٤% مقارنة بعام ٢٠٠٨ .

تصدرت الولايات المتحدة الأميركية قائمة الدول المستوردة في عام ٢٠٢٠ حيث بلغت قيمة صادرات ألمانيا إليها ١٠٣,٨ مليار يورو بانخفاض بنحو ١٢,٥% مقارنة بعام ٢٠١٩ . تليها الصين وفرنسا حيث بلغت قيمة صادرات ألمانيا إليهما نحو ٩٥,٩ مليار يورو و٩١ مليار يورو على التوالي بانخفاض بنحو ٠,١% و١٤,٦% على التوالي مقارنة بعام ٢٠١٩ .

ومن ناحية أخرى بلغت قيمة واردات ألمانيا من السلع والخدمات نحو ١,٠٢٥ تريليون يورو في عام ٢٠٢٠ بانخفاض بنحو ٧,١% مقارنة بعام ٢٠١٩ . ويعد ذلك أكبر تراجع منذ الأزمة المالية العالمية في عام ٢٠٠٩ عندما تراجعت واردات ألمانيا بنحو ١٧,٥% مقارنة بعام ٢٠٠٨ .

تصدرت الصين قائمة الدول المصدرة في عام ٢٠٢٠ حيث بلغت قيمة واردات ألمانيا منها نحو ١١٦,٢ مليار يورو بزيادة بنحو ٥,٦% مقارنة بعام ٢٠١٩ . تليها هولندا والولايات المتحدة حيث بلغت قيمة واردات ألمانيا منهما نحو ٨٨,٤ مليار يورو و٦٧,٨ مليار يورو على التوالي بانخفاض بنحو ٩,٦% و٥% على التوالي مقارنة بعام ٢٠١٩ .

وفقاً لبيانات (Destatis) ، انخفض الفائض التجاري الألماني في عام ٢٠٢٠ - للعام الرابع على التوالي - حيث بلغ ١٧٩,١ مليار يورو مقابل ٢٢٤ مليار يورو في عام ٢٠١٩ . سجل الفائض التجاري أدنى مستوى له في عام ٢٠١١ عندما بلغ ١٥٨,٧ مليار يورو .

كما أشارت البيانات إلى ارتفاع صادرات ألمانيا بنحو ٠,١% في ديسمبر ٢٠٢٠ مقارنة بشهر نوفمبر حيث بلغت قيمتها ١٠٠,٧ مليار يورو . ارتفعت قيمة الصادرات إلى دول منطقة اليورو والصين والولايات المتحدة بنحو ٢,٨% و١١,٦% و٨,٤% على التوالي فبلغت ٣٥,٧ مليار يورو و٩,٣ مليار يورو و٩,٢ مليار يورو على التوالي في ديسمبر بينما تراجعت قيمة الصادرات إلى المملكة المتحدة بنحو ٣,٣% فبلغت ٥ مليار يورو .

بينما انخفضت واردات ألمانيا بنحو ٠,١% في ديسمبر ٢٠٢٠ مقارنة بشهر نوفمبر حيث بلغت قيمتها ٨٥,٩ مليار يورو . ارتفعت قيمة الواردات من الصين والولايات المتحدة بنحو ١٥,٧% و٢,٢% على التوالي فبلغت ١٠ مليار يورو و٥,٦ مليار يورو على التوالي في ديسمبر ، بينما تراجعت قيمة الواردات من المملكة المتحدة بنحو ١١,٤% إلى ٢,٨ مليار يورو .

ترجمة : د. السيد واصل - مراجعة : سحر سمير

المصدر: جريدة اقتصادية إسبانية يومية

العنوان : www.economista.es

elEconomista.es

انكماش الاقتصاد الأوروبي في عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٨

تراجع الناتج المحلي الإجمالي للاتحاد الأوروبي بنحو ٠,٥% خلال الربع الأخير من عام ٢٠٢٠ مقارنة بالربع الثالث من نفس العام ، وبنحو ٤,٨% مقارنة بالربع الأخير من عام ٢٠١٩ . وتراجع معدل النمو الاقتصادي في الاتحاد الأوروبي بنحو ٦,٤% خلال عام ٢٠٢٠ متأثراً بالتداعيات السلبية لانتشار وباء كورونا.

ووفقاً لبيانات مكتب الإحصاء الأوروبي (يوروستات) ، تراجع الناتج المحلي الإجمالي لمنطقة اليورو بنحو ٠,٧% خلال الربع الأخير من عام ٢٠٢٠ مقارنة بالربع الثالث من نفس العام ، وبنحو ٥,١% مقارنة بالربع الأخير من عام ٢٠١٩ . كما تراجع معدل النمو الاقتصادي في منطقة اليورو بنحو ٦,٨% خلال عام ٢٠٢٠ مقابل ٧,٨% في التوقعات السابقة .

أشارت البيانات إلى تراجع الناتج المحلي الإجمالي خلال الربع الأخير من عام ٢٠٢٠ في كلٍ من النمسا وإيطاليا وفرنسا بنحو ٤,٣% و ٢% و ١,٣% على التوالي ، بينما ارتفع في كلٍ من ألمانيا وبلجيكا وإسبانيا بنحو ٠,١% و ٠,٢% و ٠,٤% على التوالي خلال نفس الفترة .

ترجمة : د.السيد واصل - مراجعة : سحر سمير

المصدر: جريدة اقتصادية إسبانية يومية

العنوان : www.economista.es

elEconomista.es

انخفاض الناتج المحلي الإجمالي البرتغالي بنحو ٧,٦% في ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٢

وفقاً للمعهد الوطني للإحصاء ، انخفض الناتج المحلي الإجمالي للبرتغال بنحو ٧,٦% في عام ٢٠٢٠ مقابل ارتفاع بنحو ٢,٢% في عام ٢٠١٩ بسبب تفشي وباء كورونا المستجد . بينما توقعت الحكومة والبنك المركزي البرتغالي انخفاضاً بنحو ٨,٥% و ٨,١% على التوالي . كما أشارت البيانات إلى انخفاض الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٥,٧% و ٥,٩% خلال الربع الثالث والأخير من العام الماضي . وتعد المرة الأولى التي تشهد البرتغال ركوداً اقتصادياً منذ عام ٢٠١٣ . ومن المتوقع أن ينتعش الاقتصاد البرتغالي بنحو ٥,٤% و ٣,٩% وفقاً للحكومة والبنك المركزي على التوالي .

ترجمة : د.السيد واصل - مراجعة : سحر سمير

المصدر: جريدة اقتصادية إسبانية يومية

العنوان : www.economista.es

Expansión

ارتفاع معدل التضخم في منطقة اليورو في يناير ٢٠٢١

التاريخ: ٢٠٢١/٢/٢٣

وفقاً لبيانات مكتب الإحصاء الأوروبي (يوروستات) ، ارتفع معدل التضخم في منطقة اليورو بنحو ٠,٩% في يناير ٢٠٢١ مقابل انخفاض بنحو ٠,٣% في ديسمبر ٢٠٢٠. ويعد الارتفاع الأول الذي تسجله الأسعار بعد تراجعها لمدة خمسة شهور متتالية ويعزى ذلك إلى ارتفاع أسعار الخدمات والمنتجات الصناعية .

تراجعت أسعار منتجات الطاقة بنحو ٤,٢% في يناير ٢٠٢١ مقابل تراجع بنحو ٦,٩% في ديسمبر ٢٠٢٠. بينما ارتفعت أسعار السلع الغذائية الطازجة بنحو ٢% في يناير مقابل ارتفاع بنحو ٠,٣% في ديسمبر. كما ارتفعت أسعار الخدمات بنحو ١,٤% في يناير ٢٠٢١ مقابل ارتفاع بنحو ٠,٧% في ديسمبر ٢٠٢٠. وارتفعت أسعار المنتجات الصناعية باستثناء الطاقة بنحو ١,٥% في يناير مقابل تراجع بنحو ٠,٥% في ديسمبر .

وفقاً للبيانات ، سجلت بولندا أعلى معدل تضخم في منطقة اليورو بنحو ٣,٦% تليها المجر والتشيك بنحو ٢,٩% و ٢,٢% على التوالي في يناير ٢٠٢١. بينما سجلت اليونان أدنى معدل تضخم في منطقة اليورو بنحو - ٢,٤% تليها سلوفينيا وقبرص بنحو - ٠,٩% و - ٠,٨% على التوالي في يناير ٢٠٢١ .

ترجمة: الزهراء عاطف - مراجعة: سحر سمير

المصدر: جريدة اقتصادية إسبانية يومية

العنوان: www.expansion.com

Bloomberg



انكماش الاقتصاد الروسي

التاريخ: ٢٠٢١/٢/٥

صرحت هيئة الإحصاء الفيدرالية الروسية (روستات) بأن الناتج المحلي الإجمالي انكمش بنحو ٣,١% خلال عام ٢٠٢٠ بسبب انتشار فيروس كورونا ومع تبعه من إجراءات احترازية وتراجع معدل الطلب العالمي على مصادر الطاقة . بينما أشارت التوقعات السابقة إلى انكماش بنحو ٣,٨% خلال العام الماضي .

وأوضح البنك المركزي الروسي أنه من المتوقع أن ينتعش الاقتصاد الروسي خلال النصف الأول من عام ٢٠٢١ في ظل تراجع حدة انتشار وباء كورونا المستجد وتخفيف الإجراءات الاحترازية . وأضاف أن إجمالي الإيرادات العامة ١٠٦,٦ بلغ تريليون روبية (نحو ١,٤ تريليون دولار) خلال عام ٢٠٢٠ .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: بلومبرج النسخة التركية

العنوان: www.bloomberght.com

Le Monde.fr

انخفاض الناتج المحلي الإجمالي الإيطالي بنحو ٨,٩% في عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٢

وفقًا للمعهد الوطني للإحصاء ، سجلت إيطاليا انخفاضًا في الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٨,٩% في عام ٢٠٢٠ نتيجة الأزمة الاقتصادية الناجمة عن وباء كوفيد - ١٩ . بينما توقع البنك المركزي الإيطالي وصندوق النقد الدولي انخفاضًا بنحو ٩,٢% وتوقعت الحكومة الإيطالية انخفاضًا بنحو ٩% .

سجلت إيطاليا ثاني أسوأ انخفاض في الناتج المحلي الإجمالي في منطقة اليورو بعد إسبانيا التي انكمش اقتصادها بنحو ١١% في عام ٢٠٢٠ . وتعتمد الحكومة لدعم الاقتصاد على خطة تزيد قيمتها عن ٢٠٠ مليار يورو يمولها الاتحاد الأوروبي إلا أن الأزمة السياسية الحالية تثير المخاوف من قدرة البلاد على تنفيذها .

كما أشارت البيانات إلى انخفاض الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٢% خلال الربع الأخير من العام الماضي مقابل ارتفاع بنحو ١٦% خلال الربع الثالث بعد تخفيف إجراءات الحظر والإغلاق الصارمة التي اتخذت للحد من انتشار الوباء حيث كانت إيطاليا أول دولة تتأثر بالوباء في أوروبا مما أدى إلى توقف الأنشطة الاقتصادية .

ومن المتوقع أن تسجل إيطاليا - ثالث أكبر اقتصاد في منطقة اليورو - نموًا بنحو ٣,٥% في عام ٢٠٢١ وفقًا للبنك المركزي الإيطالي . بينما تباينت توقعات الحكومة الإيطالية والمفوضية الأوروبية وصندوق النقد الدولي فبلغت ٦% و ٤,١% و ٣% على التوالي في عام ٢٠٢١ .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : www.lemonde.fr



تراجع احتياطات روسيا من النقد الأجنبي

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٢

أشارت بيانات البنك المركزي الروسي إلى تراجع احتياطات النقد الأجنبي بنحو ٥ مليار دولار في يناير ٢٠٢١ مقارنة بنفس الشهر من العام الماضي فبلغ إجمالي احتياطاتها نحو ٥٩٠ مليار دولار بتراجع بنحو ٠,٨٤% .

وصرحت وزارة المالية الروسية بأن حجم صندوق الرعاية الوطنية - الصندوق الاحتياطي للنقد الأجنبي - ارتفع بنحو ٤٦% في يناير ٢٠٢١ مقارنة بنفس الشهر من العام الماضي فبلغ نحو ١٨٣,٣ مليار دولار .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر : موقع وزارة التجارة التركية

العنوان : www.ticaret.gov.tr

Le Monde.fr

انخفاض الناتج المحلي الإجمالي الفرنسي بنحو ٨,٣% في عام ٢٠٢٠

التاريخ: ٢٠٢١/٢/٥

سجل الاقتصاد الفرنسي ركودا كبيرا في عام ٢٠٢٠ لم يشهده منذ الحرب العالمية الثانية فقد انخفض الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٨,٣% بسبب وباء كوفيد - ١٩ مقابل نمو ١,٥% بنحو في عام ٢٠١٩ . بينما توقع المعهد الوطني للإحصاء والدراسات الاقتصادية (INSEE) انخفاض الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٩% و ١١% على التوالي في عام ٢٠٢٠ . ويعزى ذلك إلى انخفاض معدل الاستثمار واستهلاك القطاع العائلي بنحو ٩,٨% و ٧,١% على التوالي بالإضافة إلى تراجع الصادرات والواردات بنحو ١٦,٧% و ١١,٦% على التوالي في عام ٢٠٢٠ . وفقا لبيانات (INSEE) ، انخفض الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٥% خلال الربع الأخير من عام ٢٠٢٠ مقارنة بنفس الفترة من عام ٢٠١٩ . وانخفض معدل الاستهلاك بنحو ٥,٤% خلال الربع الأخير بسبب عودة إغلاق المتاجر مقابل انتعاش بنحو ١٨,٢% خلال الربع الثالث . وفي المقابل ، زادت الصادرات والواردات بنحو ٤,٨% و ١,٣% على التوالي في الربع الأخير كما سجل الاستثمار نموا بنحو ٢,٤% للربع الثاني على التوالي .

ترجمة: ندا محمد دسوقي - مراجعة: سحر سمير

المصدر: جريدة فرنسية يومية

العنوان: www.lemonde.fr



تراجع معدل التضخم في بلجيكا

التاريخ: ٢٠٢١/٢/٧

وفقاً لبيانات مكتب الإحصاء في بلجيكا ، تراجع معدل التضخم من ٠,٤١% إلى ٠,٢٦% في يناير ٢٠٢١ . وتراجع مؤشر التضخم في قطاع الخدمات الصحية من ٠,٦٤% إلى ٠,٥٧% . وأشارت البيانات إلى ارتفاع مؤشر أسعار المستهلك بنحو ٠,٤٤% حيث سجل المؤشر ١٠٩,٩٧ نقطة في يناير ٢٠٢١ مقابل ١٠٩,٤٩ نقطة في ديسمبر ٢٠٢٠ . وارتفعت أسعار المنتجات الغذائية والمشروبات غير الكحولية بنحو ٠,٢٢% بينما تراجعت أسعار العقارات والمياه والكهرباء والغاز بنحو ٠,٣٣% في يناير ٢٠٢١ .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع وزارة التجارة التركية

العنوان: www.ticaret.gov.tr



ارتفاع معدل التضخم في روسيا إلى ٥,٢%

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٧

وفقا لوكالة الإحصاء الروسية (Rosstat) ، ارتفع معدل التضخم بنحو ٥,٢% على أساس سنوي في يناير ٢٠٢١ مدفوعًا بارتفاع أسعار المواد الغذائية الأساسية خاصة السكر وزيت عباد الشمس والحبوب والبيض بنحو ٦٤% و ٢٦% و ٢١% و ١٨% على التوالي .

بدأ مؤشر أسعار المستهلك في الارتفاع في مارس ٢٠٢٠ نتيجة أزمة انهيار أسعار النفط ، وانخفاض قيمة الروبل والتباطؤ الاقتصادي العالمي بسبب جائحة كوفيد - ١٩ . أعرب الرئيس الروسي عن قلقه بشأن الارتفاع الحاد في أسعار بعض المنتجات الغذائية وأصدر تعليماته للحكومة باتخاذ الإجراءات اللازمة للحد من ارتفاعها .

وفقا لبيانات (Rosstat) ، سجلت روسيا معدل تضخم بنحو ٣,٤% وانخفض الدخل الحقيقي للفرد - الذي يعد مقياس القوة الشرائية - بنحو ٣,٥% على أساس سنوي في عام ٢٠٢٠ . ويعزى ارتفاع معدل التضخم إلى تراجع قيمة الروبل إلى أدنى مستوى له منذ ديسمبر ٢٠١٤ حيث تجاوز ٩٤ روبل مقابل اليورو . حدد البنك المركزي الروسي مستهدف معدل التضخم بنحو ٤% على المدى المتوسط .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة اقتصادية فرنسية

العنوان : www.latribune.fr



تعزيز التجارة بين إستونيا وتركيا

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٠

صرح رئيس مجلس الأعمال التركي-الإستوني بأن حجم التجارة بين البلدين بلغ نحو ٤٠٠ مليون دولار خلال العام الماضي . وتمثل التبادل التجاري في المعدات الكهربائية، ومركبات النقل، والمنتجات الزراعية، والدوائر الإلكترونية، والبتروال والمنتجات النفطية، والأدوية والمنتجات الطبية، والآلات .

وأضاف أن إستونيا سجلت نموًا اقتصاديًا بنحو ٤% خلال العام الماضي وأنه من المتوقع أن تسجل نموًا بنحو ٣,٤% خلال العام الحالي. وأكد أن إستونيا أصبحت من أهم مراكز ريادة الأعمال الرائدة في العالم من حيث الخدمات اللوجيستية وخطوط النقل القوية التي تربط شمال أوروبا والدول الاسكندنافية وروسيا .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان : www.finansgundem.com

elEconomista.es

تراجع الصادرات الإسبانية بنحو ١٠% في عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٩

وفقاً لبيانات وزارة الصناعة والتجارة والسياحة ، تراجعت صادرات إسبانيا بنحو ١٠% في عام ٢٠٢٠ فبلغت قيمتها نحو ٢٦١,١٧٥ مليار يورو ، ويعد التراجع الأول منذ عام ٢٠٠٩ . كما تراجعت الواردات بنحو ١٤,٧% في عام ٢٠٢٠ فبلغت قيمتها ٢٧٤,٥٩٧ مليار يورو .

تراجع العجز التجاري إلى ١٣,٤٢٢ مليار يورو في عام ٢٠٢٠ بانخفاض بنحو ٥٨% مقارنة بعام ٢٠١٩ . فقد تراجع العجز في قطاع منتجات الطاقة بنحو ٣٧,٥% فبلغ ١٤,٥٢٨ مليار يورو بينما سجلت القطاعات الأخرى فائضا بنحو ١,١٠٦ مليار يورو مقابل عجز بنحو ٨,٧٣٧ مليار يورو في عام ٢٠١٩ .

أشارت البيانات إلى تراجع صادرات معظم القطاعات باستثناء قطاع المنتجات الغذائية والمشروبات والتبغ الذي سجلت صادراته ارتفاعا بنحو ٥,٥% في عام ٢٠٢٠ وساهم بنحو ١٩,٦% من إجمالي صادرات إسبانيا في عام ٢٠٢٠ . بينما تراجعت صادرات السيارات والمعدات والمنتجات الكيماوية بنحو ١٢,٩% و ١٢,٦% و ٣,٦% على التوالي في عام ٢٠٢٠ والتي ساهمت بنحو ١٤,٨% و ١٩,٨% و ١٥,٥% على التوالي من إجمالي الصادرات .

تراجعت صادرات إسبانيا إلى دول منطقة اليورو والاتحاد الأوروبي والدول غير الأوروبية بنحو ٧% و ٧,٧% و ١٣,٣% على التوالي في عام ٢٠٢٠ مقارنة بعام ٢٠١٩ . استحوذ الاتحاد الأوروبي على ٦٠,٥% من إجمالي الصادرات في عام ٢٠٢٠ مقابل ٥٩% في عام ٢٠١٩ . بينما استحوذت منطقة اليورو على ٥٣,٢% مقابل ٥١,٥% ، والدول غير الأوروبية بنحو ٣٩,٥% مقابل ٤١% .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر: جريدة اقتصادية إسبانية يومية

العنوان : www.eleconomista.es

٢ - اقتصاد الأمريكتين:

elEconomista.es

ارتفاع العجز التجاري الأمريكي مع الصين في عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٥

بلغ العجز التجاري الأمريكي ٦٧٨,٧٤ مليار دولار في عام ٢٠٢٠ بزيادة بنحو ١٧,٧% مقارنة بعام ٢٠٢١. فقد انخفضت الصادرات بنحو ١٥,٧% مقابل ٩,٥% للواردات. أشارت البيانات إلى ارتفاع عجز السلع إلى ٩١٥,٧٩ مليار دولار بينما انخفض فائض الخدمات إلى ٢٣٧,٠٥ مليار دولار مسجلا أدنى مستوى له منذ ثماني سنوات.

ارتفع العجز التجاري مع الصين إلى ٣١٦,٩ مليار دولار في عام ٢٠٢٠ مقابل ٣٠٧,٨٤ مليار دولار في عام ٢٠١٩ بزيادة بنحو ٧,١% بالرغم من القيود التي فرضتها الإدارة الأمريكية. تعهدت الصين بزيادة وارداتها من الولايات المتحدة من السلع الزراعية والصناعية ومنتجات الطاقة لتصل قيمتها إلى ٢٠٠ مليار دولار.

وفقا لوزارة التجارة الأمريكية حققت الصين نحو ٧١% من مستهدف الاتفاقية حيث بلغت قيمة وارداتها من السلع الأمريكية ٨٢ مليار دولار في عام ٢٠٢٠. ويجب أن تفي الصين بالتزاماتها خلال عام ٢٠٢١ وأن تبلغ قيمة وارداتها من السلع والخدمات الأمريكية نحو ١١٨ مليار دولار.

من ناحية أخرى ارتفع العجز التجاري مع المكسيك بنحو ١١,١٦% في عام ٢٠٢٠ مقارنة بعام ٢٠١٩ فبلغت قيمته ١١٢,٧٥ مليار دولار بينما انخفض العجز مع كندا بنحو ٤٤% فبلغت قيمته ١٤,٩٧ مليار دولار. ظل التبادل التجاري مع الاتحاد الأوروبي مستقرا تقريبا في عام ٢٠٢٠ حيث بلغ العجز الأمريكي ١٨٣,٤٢ مليار دولار مقابل ١٨٤,٣٤ مليار دولار في عام ٢٠١٩.

تراجع العجز التجاري الأمريكي بنحو ٣,٥% في ديسمبر ٢٠٢٠ مقارنة بشهر نوفمبر ٢٠٢٠ إلى ٦٦,٦ مليار دولار نتيجة ارتفاع الصادرات بنحو ٣,٤% مقابل ١,٥% فقط للواردات.

ترجمة : د. السيد واصل - مراجعة : سحر سمير

المصدر: جريدة اقتصادية إسبانية يومية

العنوان : www.economista.es



ارتفاع عجز الموازنة بالولايات المتحدة

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٩

بلغ عجز الموازنة الأمريكية نحو ١٦٢,٨ مليار دولار في يناير ٢٠٢١ مقابل ٣٢,٦ مليار دولار في يناير ٢٠٢٠. بينما أشارت التوقعات السابقة إلى عجز بنحو ١٥٠ مليار دولار في يناير ٢٠٢١. بلغت الإيرادات العامة ٣٨٤,٧ مليار دولار في يناير ٢٠٢١ بزيادة ٣,٣% مقارنة بنفس الشهر من العام الماضي بينما ارتفع الإنفاق العام إلى ٥٤٧,٥ مليار دولار بزيادة بنحو ٣٥,٢%.

وبلغ عجز الموازنة خلال الأشهر الأربعة الأولى من العام المالي الحالي - الذي بدأ في ١ أكتوبر ٢٠٢٠ وينتهي في ٣٠ سبتمبر ٢٠٢١ - نحو ٧٣٥,٧ مليار دولار بزيادة ٨٩% مقارنة بنفس الفترة من العام المالي الماضي.

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: صحيفة تركية يومية

العنوان: www.dunya.com



الاقتصاد الأمريكي يشهد أسوأ انكماش له منذ عام ١٩٤٦

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١

شهد الاقتصاد الأمريكي أسوأ أداء له منذ الحرب العالمية الثانية في عام ٢٠٢٠ حيث أدى وباء كوفيد - ١٩ إلى انكماش الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٣,٥% مقابل نمو بنحو ٢,١% في عام ٢٠١٩. وفقا لبيانات وزارة التجارة الأمريكية ، ارتفع الناتج المحلي الإجمالي بنحو ١% فقط خلال الربع الأخير من عام ٢٠٢٠ مقابل ارتفاع بنحو ٧,٥% خلال الربع الثالث من نفس العام.

أشارت وزارة التجارة إلى أن النمو الذي تحقق خلال هذين الربعين لم يكن كافيا لتعويض الانكماش الكبير الذي سجله الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٥% و ٣١,٤% خلال الربع الأول والثاني من عام ٢٠٢٠ على التوالي. وفقا لبيانات وزارة العمل الأمريكية ، أثر الوباء سلبا على سوق العمل حيث أدى إلى زيادة عدد العاطلين بنحو ١٨,٣ مليون شخص في عام ٢٠٢٠.

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة اقتصادية فرنسية

العنوان : www.latribune.fr

America economia

انكماش الاقتصاد البرازيلي بنحو ٤,٥% في عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٢

صرح البنك المركزي بأن اقتصاد البرازيل انكمش بنحو ٤,٥% في عام ٢٠٢٠ بينما توقعت الحكومة انكماشه بنحو ٤,٥% . كما انكمش بنحو ٠,٦٩% في الربع الأخير من العام الماضي .
وفقًا للبنك المركزي ، ارتفع مؤشر النشاط الاقتصادي بنحو ٠,٦٤% في ديسمبر ٢٠٢٠ مقابل ١,٣٤% في ديسمبر ٢٠١٩ . وتوقعت الحكومة أن ينمو الاقتصاد بنحو ٤% في عام ٢٠٢١ بينما توقع الخبراء استمرار انكماش الاقتصاد خلال الربع الأول من العام الحالي بسبب انتشار الموجة الثانية من الفيروس .
وفقًا لوزارة الخزانة ، ارتفع الدين العام بنحو ٧٦٠,٧ مليار ريال برازيلي في عام ٢٠٢٠ أي ما يعادل ١٤٠ مليار دولار فبلغت قيمته ٥ تريليون ريال أي ما يعادل ٩٣٠ مليون دولار أمريكي بزيادة بنحو ١٨% مقارنة بعام ٢٠١٩ نتيجة زيادة الإنفاق العام لمواجهة تداعيات وباء كوفيد - ١٩ .

ترجمة : د.السيد واصل - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : www.americaeconomia.com

America economia

نمو صادرات أوروغواي إلى الصين بنحو ٤٧% في يناير ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٣

تعد الصين الشريك التجاري الأول لأوروغواي فقد استحوذت على ٢٦% من إجمالي صادراتها في يناير ٢٠٢١ .
وفقًا لبيانات هيئة تنمية الاستثمار والصادرات ، بلغت قيمة صادرات أوروغواي إلى الصين ١٣٠ مليون دولار أمريكي في يناير ٢٠٢١ بزيادة بنحو ٤٧% مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢٠ . ويعزى ذلك إلى ارتفاع صادرات أوروغواي من اللحوم المجمدة بنحو ٣٠% في يناير ٢٠٢١ مقارنة بنفس الشهر من عام ٢٠٢٠ .
أشارت البيانات إلى تراجع صادرات أوروغواي إلى الصين بنحو ٢٥% في عام ٢٠٢٠ حيث بلغت قيمتها ٢,١٤٩ مليار دولار أمريكي نتيجة انخفاض صادرات لحوم البقر وفول الصويا . وبالرغم من ذلك ظلت الصين الشريك التجاري الرئيسي لأوروغواي في عام ٢٠٢٠ للعام السابع على التوالي . كما أصبحت آسيا الوجهة الرئيسية لصادرات أوروغواي حيث استحوذت على ٣٠% من الإجمالي في عام ٢٠٢٠ .

ترجمة : مي علام - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : www.americaeconomia.com

America economia

توقعات صندوق النقد الدولي لاقتصاد بيرو

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٢

توقع صندوق النقد الدولي أن ينمو الناتج المحلي الإجمالي لبيرو بنحو ٨,٥% في عام ٢٠٢١ بعد انكماش قياسي بنحو ١١,٤% في عام ٢٠٢٠ بسبب التداعيات السلبية لوباء كوفيد - ١٩ على الاقتصاد . وأشار صندوق النقد الدولي إلى أن النشاط الاقتصادي سيستعيد مستوى ما قبل الوباء بحلول عام ٢٠٢٢ وتوقع نمو الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٥,٣% و ٤,٨% في عامي ٢٠٢٢ و ٢٠٢٣ على التوالي .

كما أشار صندوق النقد الدولي إلى العديد من نقاط الضعف الهيكلية خاصة في قطاع الصحة مما ساهم في ارتفاع معدل الإصابات والوفيات بالإضافة إلى ارتفاع حجم الاقتصاد غير الرسمي ، وانخفاض معدل الرقمنة والشمول المالي ، وقصور الإمكانيات التقنية للعمل عن بعد ، وارتفاع معدل الفقر ، وعدم الاستقرار السياسي . وأوصى الصندوق بضرورة تنفيذ الإصلاحات الهيكلية وتحسين الحوكمة من خلال زيادة الشفافية في القطاع العام وتطبيق سياسات مكافحة الفساد ، ودعم شبكة الحماية الاجتماعية ، وتحسين مناخ الأعمال بما يتماشى مع الخطة الوطنية للتنافسية والإنتاجية التي تم إطلاقها في عام ٢٠١٩ .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : www.americaeconomia.com

America economia

البنك المركزي المكسيكي يقرر بالإجماع خفض سعر الفائدة الرئيسي

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١١

قرر مجلس إدارة البنك المركزي المكسيكي بالإجماع خفض أسعار الفائدة بنحو ٢٥ نقطة إلى ٤% نظرا للضغط التضخمي والمخاطر التي يتعرض لها النشاط الاقتصادي والتحديات التي تواجه الأسواق المالية . وصرح بأن تغيير السياسة النقدية سيعتمد على تطور العوامل التي تؤثر على التضخم .

انخفض معدل التضخم إلى ٣,٥٤% في يناير ٢٠٢١ مقابل ٤,٠٩% في أكتوبر ٢٠١٩ الذي يعد أعلى مستوى له خلال عام ٢٠٢٠ . ارتفعت أسعار السلع بنحو ٥,٤١% بينما انخفضت أسعار الخدمات بنحو ٢,١٣% في يناير ٢٠٢١ . ومن المتوقع أن ينخفض معدل التضخم إلى المعدل المستهدف الذي حدده البنك المركزي بنحو ٣% في الربع الثالث من العام الحالي .

ترجمة : مي علام - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : www.americaeconomia.com

تراجع الاستثمارات الأجنبية في كولومبيا بنحو ٨١,٣% في يناير ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٦

وفقا لبيانات البنك المركزي ، انخفضت الاستثمارات الأجنبية في كولومبيا - رابع أكبر اقتصاد في أمريكا اللاتينية - بنحو ٨١,٣% في يناير ٢٠٢١ حيث بلغت ٢٩٤ مليون دولار أمريكي مقابل ١,٣ مليار دولار أمريكي في يناير ٢٠٢٠ قبل تفشي جائحة فيروس كورونا .

كما انخفضت الاستثمارات العامة بنحو ٥٤,٤% إلى ٥٩٢,٩ مليون دولار مقارنة بشهر يناير من العام الماضي بسبب انخفاض الموارد المخصصة لقطاع النفط والقطاعات الاقتصادية الأخرى .

ومن ناحية أخرى سجل الناتج المحلي الإجمالي لكولومبيا انكماشاً قياسياً بنحو ٦,٨% في عام ٢٠٢٠ ، مقابل نمو بنحو ٣,٣% في عام ٢٠١٩ ويعد أكبر انكماش يسجله اقتصاد كولومبيا منذ عام ١٩٧٥ .

يعزى ذلك إلى تراجع قطاعات البناء والتشييد ، والتعدين ، والنقل وتجارة الجملة والتجزئة ، والخدمات الترفيهية بنحو ٢٧,٧% و ١٥,٧% و ١٥,١% و ١١,٧% على التوالي . بينما سجلت قطاعات الزراعة والخدمات المالية ، والعقارات ، والتعليم والصحة نموا بنحو ٢,٨% و ٢,١% و ١,٩% و ١% على التوالي .

كما انخفض معدل الطلب المحلي بنحو ٧,٦% في عام ٢٠٢٠ مقابل نمو بنحو ٤,٢% في عام ٢٠١٩ ، وانخفض معدل الاستهلاك بنحو ٤,١% ، وانخفضت الصادرات والواردات بنحو ١٧,٤% و ١٨% على التوالي .

انخفض الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٣,٦% خلال الربع الأخير من العام الماضي . يعزى ذلك إلى تراجع قطاعات البناء والتشييد ، والتعدين ، والنقل وتجارة الجملة والتجزئة ، والخدمات الترفيهية بنحو ٢٧,٧% و ١٩,٣% و ٧,٣% و ٦,٦% على التوالي . بينما سجلت قطاعات الزراعة والخدمات المالية والعقارات نموا بنحو ٣,٤% و ٢,٩% و ١,٨% على التوالي .

كما انخفض معدل الطلب المحلي ومعدل الاستهلاك بنحو ٣,٥% و ٠,٨% على التوالي وانخفضت الصادرات والواردات بنحو ٢٠,٩% و ١٥,٦% على التوالي خلال الربع الأخير من العام الماضي .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : www.americaeconomia.com

انخفاض صادرات بيرو في عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٢٢

أشارت جمعية المصدرين في بيرو (Adex) إلى تراجع قيمة الصادرات إلى ٣٩,١٣١ مليار دولار في عام ٢٠٢٠ مقابل ٤٦,٤٤٤ مليار دولار في عام ٢٠١٩ بانخفاض بنحو ١٥,٧٥% بسبب فيروس كورونا المستجد . وتوقعت ارتفاع قيمة الصادرات بنحو ٩,٨% في عام ٢٠٢١ إلى ٤٣ مليار دولار بعد وصول اللقاحات مما يحسن توقعات النشاط الاقتصادي للبلاد . كما توقعت ارتفاع قيمة الصادرات الزراعية بنحو ١٠,١% إلى ٧,٤ مليار دولار في عام ٢٠٢١ .

كما أشارت إلى تعافي قطاعات الكيماويات والأدوية والمنسوجات لذا من المتوقع ارتفاع الصادرات غير التقليدية بنحو ٧,٩% خلال العام الحالي . وأضافت أنه من المتوقع ارتفاع قيمة الصادرات التقليدية بنحو ١٠,٩% في عام ٢٠٢١ بفضل ارتفاع الأسعار العالمية للمواد الخام مثل النحاس والزنك والتوسع في مشروعات التعدين مما سيساهم في زيادة حجم الصادرات .

ومن ناحية أخرى صرح البنك المركزي في بيرو بأن الاستثمار الخاص زاد بنحو ٩,٤% في الربع الأخير من عام ٢٠٢٠ بعد تسعة أشهر من التراجع نتيجة ارتفاع ثقة المستثمرين بشأن الاقتصاد المحلي والعالمي في ظل تطوير اللقاحات ضد فيروس كورونا .

وأضاف أن معدل الاستثمار في القطاعات غير التعدينية ارتفع بنحو ١٨,٧% مما ساهم في تعويض انكماش الاستثمار في قطاع التعدين بنحو ٢٩,٧% . وأشارت وزارة الطاقة إلى أن قيمة الاستثمارات في قطاع التعدين انخفضت إلى ١,٤٣١ مليار دولار في الربع الأخير من عام ٢٠٢٠ بتراجع بنحو ٦٤٧ مليون دولار مقارنة بالربع الأخير من عام ٢٠١٩ .

ترجمة : مي غلام - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : www.americaeconomia.com

كولومبيا تقرر زيادة ميزانية عام ٢٠٢١ لمكافحة الوباء

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٠

صرحت وزارة المالية في كولومبيا بأنه سيتم إضافة ٥,١٦٣ مليار دولار أمريكي إلى ميزانية عام ٢٠٢١ لتخصيصها لصندوق خاص لمواجهة جائحة كوفيد - ١٩ . وافق الكونجرس الكولومبي في أكتوبر ٢٠٢٠ على ميزانية قدرها ٨٧,٦٥ مليار دولار أمريكي وتعد أعلى ميزانية في تاريخ الدولة التي يبلغ عدد سكانها ٥٠ مليون نسمة . ومن المقرر زيادة ميزانية الإنفاق في كولومبيا إلى ٩٢,٨١٣ مليار دولار أمريكي .

ومن ناحية أخرى بلغ معدل العجز العام في كولومبيا نحو ٦% من الناتج المحلي الإجمالي خلال الأشهر التسعة الأولى من عام ٢٠٢٠ مقابل ١,٢% من الناتج المحلي الإجمالي في نفس الفترة من عام ٢٠١٩ بسبب ارتفاع النفقات لمواجهة وباء كوفيد - ١٩ .

يعزى ذلك إلى زيادة الإنفاق بنحو ٢٠,٧% وانخفاض الإيرادات بنحو ١٣,٣% خلال هذه الفترة . كما ارتفع معدل الدين العام إلى ٦٥,٦% من الناتج المحلي الإجمالي خلال الأشهر التسعة الأولى من عام ٢٠٢٠ مقابل ٥٠,٣% من الناتج المحلي الإجمالي في نفس الفترة من عام ٢٠١٩ .

توقعت الحكومة ارتفاع معدل العجز العام إلى ٨,٩% من الناتج المحلي الإجمالي في عام ٢٠٢٠ وانخفاضه إلى ٧,٦% من الناتج المحلي الإجمالي في عام ٢٠٢١ . كما توقعت انكماش الاقتصاد بنحو ٦,٨% في عام ٢٠٢٠ ثم نموه بنحو ٥% في عام ٢٠٢١ .

ترجمة : مي علام - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : www.americaeconomia.com

ارتفاع صادرات شيلي في يناير ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٨

وفقا لبيانات البنك المركزي في شيلي ، بلغت قيمة التجارة الخارجية ١٢,٧٣٨ مليار دولار أمريكي في يناير ٢٠٢١ وتعد أعلى قيمة منذ يناير ٢٠١٣ . بلغت قيمة الصادرات ٧,٠٣٨ مليار دولار بزيادة بنحو ٣% بينما بلغت قيمة الواردات ٥,٧ مليار دولار أمريكي بانخفاض بنحو ٢,٦% مقارنة بشهر يناير ٢٠٢٠ .

أشارت البيانات إلى أن شيلي حققت فائضا بنحو ١,٣٣٨ مليار دولار في يناير ٢٠٢١ نتيجة ارتفاع صادرات النحاس والفاواكه الطازجة والأخشاب والكرتون وعصائر الفاكهة .

تعد الصين الشريك التجاري الرئيسي لشيلي حيث استحوذت على ٤٩% من صادراتها في يناير ٢٠٢١ . بلغت قيمة واردات الصين نحو ٣,٧٤ مليار دولار أمريكي بزيادة بنحو ٣٥% مقارنة بشهر يناير ٢٠٢٠ .

احتلت الولايات المتحدة المرتبة الثانية في قائمة الوجهات الرئيسية لصادرات لشيلي حيث بلغت قيمة وارداتها ٩٤٠ مليون دولار أمريكي بزيادة بنحو ١٢% مقارنة بشهر يناير ٢٠٢٠ . تليها اليابان والاتحاد الأوروبي وكوريا الجنوبية بقيمة ٧٢٢ مليون دولار أمريكي و ٦١٨ مليون دولار أمريكي و ٤٢١ مليون دولار أمريكي على التوالي .

ومن ناحية أخرى صرح وزير المالية بأن الناتج المحلي الإجمالي انخفض بنحو ٦% في عام ٢٠٢٠ . ويعد أسوأ أداء لاقتصاد شيلي منذ عام ١٩٨٢ عندما انخفض الناتج المحلي الإجمالي بنحو ١١% . وأضاف أن قطاعي التجارة والصناعة سجلا نموا بنحو ١٠,٨% و ٢% على التوالي خلال الربع الأخير من العام مما يدل على بدء تعافي اقتصاد شيلي .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : www.americaeconomia.com

٣ - الاقتصاد الأفريقي:



انخفاض صادرات المغرب من السيارات والمنسوجات

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١١

سجلت صادرات المغرب انخفاضاً بنحو ٧,٥% في عام ٢٠٢٠ فقد بلغت قيمتها ٢٦٣,١٧٩ مليون درهم مقابل ٢٨٤,٤٩٦ مليون درهم في عام ٢٠١٩ . ويعزى ذلك إلى الانخفاض الملحوظ في صادرات العديد من القطاعات لا سيما قطاع المنسوجات والمصنوعات الجلدية الذي انخفضت صادراته بنحو ١٩,٢% فبلغت قيمتها ٢٩,٨٢٧ مليون درهم في عام ٢٠٢٠ مقابل ٣٦,٩٣٦ مليون درهم في عام ٢٠١٩ .

كما انخفضت صادرات قطاع صناعة السيارات بنحو ٩,٣% فبلغت قيمتها ٧٢,٧١٦ مليون درهم في عام ٢٠٢٠ مقابل ٨٠,١٥٦ مليون درهم في عام ٢٠١٩ .

وفقاً لمؤشرات التجارة الخارجية المتعلقة بعام ٢٠٢٠ ، تراجع حصة قطاع السيارات في إجمالي الصادرات المغربية من ٢٨,٢% في عام ٢٠١٩ إلى ٢٧,٦% في عام ٢٠٢٠ نتيجة انخفاض صادرات قطع الغيار بنحو ٢٠,٧% .

كما تراجع حصة قطاع المنسوجات في إجمالي الصادرات إلى ٢٧% في عام ٢٠٢٠ مقابل ٢٨,٥% في عام ٢٠١٩ نتيجة انخفاض صادرات الملابس الجاهزة بوجه خاص .

أشار تقرير وزارة الاقتصاد والمالية الذي أصدرته في بداية العام الحالي إلى أن صادرات المغرب سجلت أكبر تراجع في عام ٢٠٢٠ خلال الربع الثاني أثناء ذروة الأزمة الصحية حيث تراجعت بنحو ٢٠% ، بينما سجلت أقل تراجع خلال الربع الأخير حيث انخفضت بنحو ٨,٤% نتيجة ارتفاع صادرات قطاعي الزراعة والصناعات الغذائية والفوسفات ومشتقاته .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : موقع allAfrica الإخباري

العنوان : www.allafrica.com



انخفاض صادرات الكونغو - برازافيل في عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٤

وفقا للمعهد الوطني للإحصاء ، انخفضت قيمة صادرات الكونغو إلى ٢٧٢,٣٩٢ مليار فرنك أفريقي في الربع الثالث من عام ٢٠٢٠ مقابل ١,٢٧٨ تريليون فرنك أفريقي في الربع الثاني أي بتراجع بنحو ٧٨,٦٩% . أشارت البيانات إلى ارتفاع قيمة الواردات إلى ٢١٢,٨١١ مليار فرنك أفريقي في الربع الثالث مقابل ٢٠٥,٧٨ مليار فرنك أفريقي في الربع الثاني بزيادة بنحو ٣,٤٢% . بينما سجلت الواردات أعلى زيادة في الربع الأول من العام الماضي حيث بلغت قيمتها ٢٥٥,٢٧ مليار فرنك أفريقي . استحوذت الصين والهند على ٧١,٢٧% من صادرات الكونغو خلال الربع الثالث من عام ٢٠٢٠ تليها دول غرب إفريقيا ودول الاتحاد الأوروبي ودول وسط إفريقيا بنحو ١٢,٥١% و ٧,٥٢% و ٣,٦٤% على التوالي . بينما استحوذت دول أوروبا على ٤٠,٠٣% من واردات الكونغو خلال الربع الثالث من عام ٢٠٢٠ تليها دول آسيا وأفريقيا وأمريكا بنحو ٣٧,٨٢% و ١١,٣٢% و ٨,١٩% على التوالي .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : موقع allAfrica الإخباري

العنوان : www.allafrica.com

Le Monde.fr

الجزائر تواجه أزمة اقتصادية واجتماعية بسبب جائحة كورونا

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٥

أدت جائحة كورونا إلى تفاقم الأزمة الاقتصادية والاجتماعية التي تشهدها الجزائر حيث سجلت انخفاضا ملحوظا في معدل النمو خلال السنوات الأخيرة . فقد بلغ معدل النمو الاقتصادي نحو ١,٤% في عام ٢٠١٨ ثم انخفض إلى ٠,٤% في عام ٢٠١٩ . وفي عام ٢٠٢٠ انكمش الاقتصاد بنحو ٦,٥% . انخفضت الصادرات النفطية - التي تمثل ما يزيد على ٩٠% من الدخل القومي - بنحو ٤٠% من حيث القيمة و ١١% من حيث الحجم . كما انخفضت احتياطات النقد الأجنبي بنحو ٦٥% في الفترة من عام ٢٠١٤ و ٢٠١٩ ، ومن المتوقع أن تنخفض بنحو ٧٥% في عام ٢٠٢١ إلى أقل من ٤٧ مليار دولار . ارتفع معدل البطالة إلى ١٥% ويجب توفير نحو ٣٥٠ ألف فرصة عمل سنويًا للحد من ارتفاعه وهو أمر يصعب تحقيقه في ظل الظروف الاقتصادية الحالية . كما أدى تدهور قيمة العملة الوطنية إلى تفاقم معدل التضخم .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : www.lemonde.fr



انخفاض واردات السنغال بنحو ٦% في ديسمبر ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٦

وفقا لبيانات التجارة الخارجية التي أصدرتها مؤخرا الوكالة الوطنية للإحصاء ، انخفضت قيمة واردات السنغال إلى ٣٥٦ مليار فرنك أفريقي في ديسمبر ٢٠٢٠ مقابل ٣٧٨,٧ مليار فرنك في نوفمبر بانخفاض بنحو ٦% . ويعزى ذلك إلى تراجع واردات المعدات والآلات ووسائل النقل والأرز بنحو ٨٩,٩% و ٨٧% و ٣٨,٢% على التوالي . بينما ارتفعت واردات المعادن والمنتجات البترولية بنحو ٣٣,٢% و ١٦,٧% على التوالي . كما أشارت البيانات إلى انخفاض القيمة الإجمالية للواردات خلال عام ٢٠٢٠ إلى ٤,١١ تريليون فرنك أفريقي مقابل ٤,٢٣ تريليون فرنك أفريقي خلال عام ٢٠١٩ بانخفاض بنحو ٢,٨% .

تصدرت المنتجات البترولية قائمة واردات السنغال حيث بلغت قيمتها ٣٧,٩ مليار فرنك أفريقي تليها الآلات والمعدات وزيت البترول الخام والمعادن بقيمة ٣٣ مليار فرنك أفريقي و ٢٣ مليار فرنك أفريقي و ١٨,٦ مليار فرنك أفريقي على التوالي . تصدرت فرنسا قائمة الدول المصدرة للسنغال حيث استحوذت على ١٦,٩% من إجمالي وارداتها تليها الصين وهولندا ونيجيريا وتركيا بنحو ٨,٨% و ٧,٣% و ٦,٥% و ٥,٧% على التوالي .

أدى انخفاض الواردات إلى تراجع عجز الميزان التجاري إلى ٢٠١,٦ مليار فرنك إفريقي في ديسمبر ٢٠٢٠ مقابل ٢١٥,١ مليار فرنك إفريقي في نوفمبر . كما تراجع إجمالي العجز التجاري إلى ٢,١٧٤ تريليون فرنك إفريقي خلال عام ٢٠٢٠ مقابل ٢,٢٤٤ تريليون فرنك إفريقي خلال عام ٢٠١٩ .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : موقع allAfrica الإخباري

العنوان : www.allafrica.com



ارتفاع معدل التضخم في السودان

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٢٣

صرحت هيئة الإحصاء المركزية بأن معدل التضخم في السودان بلغ ٣٠,٤% في يناير ٢٠٢١ مقابل ٢٦٩,٣٣% في ديسمبر ٢٠٢٠ بزيادة بنحو ٣٥% . وأضافت أن تفاقم التضخم في يناير ٢٠٢١ يعزى إلى ارتفاع أسعار المنتجات الغذائية وتدهور قيمة العملة المحلية (الجنيه) مقابل الدولار . وأشارت الحكومة إلى أن مستهدف معدل التضخم يبلغ ٩٥% في موازنة ٢٠٢١ .

ترجمة : مجدي سمير - مراجعة : سحر سمير

المصدر : صحيفة تركية يومية

العنوان : www.dunya.com



انكماش غير مسبوق للاقتصاد التونسي

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١١

أدت أزمة كوفيد - ١٩ إلى زيادة تباطؤ الاقتصاد التونسي فقد تراجع النمو الاقتصادي بنحو ١٠% خلال عام ٢٠٢٠ مقابل نمو بنحو ١,١% في عام ٢٠١٩ . وفقا للمؤشرات المالية التي أصدرها البنك المركزي التونسي ، تراجعت عائدات السياحة بنحو ٦٤% في عام ٢٠٢٠ مقارنة بعام ٢٠١٩ فبلغت قيمتها ١,٩ مليار دينار ، كما تراجع الاحتياطي النقدي إلى ما يعادل واردات ١٥٩ يوما .

وتراجعت الاستثمارات في قطاع الزراعة بنحو ١٨% ، كما تراجعت الاستثمارات في قطاع الصناعة بنحو ٢,٦% وتراجع عدد المشروعات المعلن عنها في عام ٢٠٢٠ بنحو ١١,٧% مقارنة بعام ٢٠١٩ مما أدى إلى انخفاض فرص العمل في القطاع بنحو ٢,٥% . وسجلت الاستثمارات في قطاع الخدمات انخفاضا بنحو ٢٦,٦% وانخفض عدد المشروعات بنحو ١٣,٩% مما أدى إلى انخفاض فرص العمل في القطاع بنحو ٨% .

ومن ناحية أخرى سجلت صادرات تونس انخفاضا بنحو ١٣,٤% خلال عام ٢٠٢٠ مقابل زيادة بنحو ٨,٨% خلال عام ٢٠١٩ . فقد تراجعت صادرات معظم القطاعات مثل الفوسفات ومشتقاته ، والصناعات الميكانيكية والكهربائية ، والمنسوجات والملابس والجلود ، والطاقة بنحو ٢٢,٥% و ١٦,٤% و ١٥,٤% و ١٣,٩% على التوالي . بينما ارتفعت الصادرات الزراعية والصناعات الغذائية بنحو ١٤,٣% بفضل زيادة صادرات زيت الزيتون .

انخفضت صادرات تونس إلى الاتحاد الأوروبي بنحو ١٣,٥% ويعزى ذلك إلى تراجعها في أسواق معينة مثل فرنسا وألمانيا وإيطاليا بنحو ٢٢,٨% و ١٧,٨% و ١٠,٤% على التوالي بينما ارتفعت في إسبانيا وبلجيكا بنحو ٣٩% و ٣,٢% على التوالي . وفيما يتعلق بالدول العربية ، تراجعت صادرات تونس إلى الجزائر وليبيا ومصر بنحو ٢٨,٩% و ١٨,٨% و ١٣,١% على التوالي .

سجلت واردات تونس انخفاضا بنحو ١٩,٩% في عام ٢٠٢٠ مقابل زيادة بنحو ٦,٨% في عام ٢٠١٩ . ويعزى ذلك إلى انخفاض واردات منتجات الطاقة خاصة الغاز الطبيعي ، والسلع الرأسمالية ، والمواد الخام والمنتجات نصف المصنعة ، والسلع الاستهلاكية بنحو ٣٥,٣% و ٢٥,٢% و ١٦,٧% و ١٥,٧% على التوالي . وانخفضت الواردات من الاتحاد الأوروبي بنحو ٢٣,٢% خاصة فرنسا وإيطاليا وألمانيا بنحو ٢٨,٣% و ٢٦,٧% و ٢٠% على التوالي .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : موقع allAfrica الإخباري

العنوان : www.allafrica.com

٤ - الاقتصاد الآسيوي:

Expansión**تراجع اقتصادات أبيك بنحو ٢% في عام ٢٠٢٠**

التاريخ: ٢٠٢١/٢/٤

وفقاً لمنتدى التعاون الاقتصادي لدول آسيا والمحيط الهادي (أبيك) ، أدى انتعاش النشاط الاقتصادي في النصف الثاني من عام ٢٠٢٠ واستمرار سياسات الدعم المالي للشركات والقطاع العائلي إلى تحسن طفيف في الأداء الاقتصادي لدول المنتدى فسجلت انكماشاً اقتصادياً بنحو ٢% فقط في عام ٢٠٢٠ . بينما توقع المحللون تراجع الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٢,٥% أي ما يعادل ١,٥ تريليون دولار .

ومن المتوقع أن تحقق دول المنتدى نمواً اقتصادياً بنحو ٥,٧% و ٤,١% في عامي ٢٠٢١ و ٢٠٢٢ على التوالي . وفقاً لأبيك ، تحسنت التجارة البينية منذ الربع الثالث من عام ٢٠٢٠ نظراً لتحسن التجارة العالمية فقد تراجعت الصادرات والواردات بين دول المنتدى بنحو ٢,٤% و ٥,٧% فقط على التوالي مقارنة بالربع الثاني .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر: جريدة اقتصادية إسبانية يومية

العنوان : www.expansion.com**Expansión****تراجع مؤشر أسعار المستهلك بالصين**

التاريخ: ٢٠٢١/٢/١٠

وفقاً لبيانات المكتب الوطني للإحصاء ، سجل مؤشر أسعار المستهلك في الصين تراجعاً بنحو ٠,٣% في يناير ٢٠٢١ مقابل ارتفاع بنحو ٠,٢% في ديسمبر ٢٠٢٠ . بينما ارتفع مؤشر أسعار الإنتاج الصناعي بنحو ٠,٣% في يناير ٢٠٢١ ويعد الارتفاع الأول له منذ يناير ٢٠٢٠ .

أشارت البيانات إلى ارتفاع أسعار السلع الغذائية بنحو ١,٦% حيث ارتفعت أسعار الخضروات الطازجة بنحو ١٠,٩% والفواكه بنحو ١,٣% بينما تراجعت أسعار اللحوم بنحو ٠,٤% في يناير ٢٠٢١ . تراجع معدل التضخم في المدن الصينية بنحو ٠,٤% بينما تراجع في المناطق الريفية بنحو ٠,١% في يناير ٢٠٢١ .

ترجمة : الزهراء عاطف - مراجعة : سحر سمير

المصدر: جريدة اقتصادية إسبانية يومية

العنوان : www.expansion.com

America economia

تراجع صادرات الصين إلى كوبا للعام الخامس على التوالي

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٥

وفقًا لهيئة الجمارك الصينية ، تراجعت قيمة صادرات الصين إلى كوبا من ٧٩١ مليون دولار في عام ٢٠١٩ إلى ٤٨٣ مليون دولار في عام ٢٠٢٠ ويعد أدنى مستوى لها منذ أكثر من عشرة أعوام . كما انخفضت من ١,٩ مليار دولار في عام ٢٠١٥ إلى ١,١ مليار دولار في عام ٢٠١٨ .

بلغت قيمة صادرات كوبا إلى الصين نحو ٤٧٢ مليون دولار في عام ٢٠٢٠ حيث تقوم بتصدير السكر والنيكل إلى الصين بينما تستورد الآلات ومعدات النقل والمنتجات الغذائية . كما تعد الصين الحليف السياسي والشريك الاقتصادي الرئيسي لكوبا حيث ارتفعت استثمارات الصين في مشروعات الطاقة البديلة وتطوير القطاعات الرئيسية مثل الصناعة والاتصالات .

ومن ناحية أخرى أدت العقوبات الأمريكية المفروضة على كوبا وتداعيات جائحة كورونا إلى تدهور قطاع السياحة وانخفاض عائدات النقد الأجنبي بنحو ٥٥% مما أدى إلى انكماش الاقتصاد بنحو ١١% في عام ٢٠٢٠ .

ترجمة : مي علام - مراجعة : سحر سمير

المصدر : مجلة اقتصادية إسبانية شهرية

العنوان : www.americaeconomia.com



تراجع التجارة الخارجية لماليزيا

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٥

وفقا لهيئة تنمية الصادرات الماليزية ، بلغت قيمة الصادرات ٢٣٣,٣ مليار دولار خلال عام ٢٠٢٠ بتراجع بنحو ١,٤% مقارنة بعام ٢٠١٩ . كما تراجعت قيمة الواردات إلى ١٨٩,٤ مليار دولار بتراجع بنحو ٦,٣% مقارنة بعام ٢٠١٩ . وبلغ إجمالي حجم التجارة الخارجية نحو ٤٢٢,٧ مليار دولار خلال عام ٢٠٢٠ بتراجع بنحو ٣,٦% مقارنة بعام ٢٠١٩ .

صرح وزير التجارة والصناعة في ماليزيا بأن الصادرات سجلت أعلى قيمة لها في ديسمبر ٢٠٢٠ . وأضاف أن ماليزيا حققت فائضا تجاريا بنحو ٤٣,٩ مليار دولار في عام ٢٠٢٠ بزيادة بنحو ٢٦,٩% مقارنة بعام ٢٠١٩ بالرغم من تفشي جائحة كورونا . واستحوذت رابطة دول الآسيان والصين والولايات المتحدة والاتحاد الأوروبي على ٧٠,٦% من إجمالي صادرات ماليزيا ونحو ٦٧,٢% من وارداتها خلال عام ٢٠٢٠ .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع وزارة التجارة التركية

العنوان : www.ticaret.gov.tr

LE FIGARO.fr

انكماش اقتصاد كوريا الجنوبية بنحو ١% في عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٣

انكماش اقتصاد كوريا الجنوبية بنحو ١% في عام ٢٠٢٠ نتيجة تدهور الصادرات ومعدل الإنفاق الخاص بسبب وباء كوفيد - ١٩ . ويعد أسوأ أداء للاقتصاد الكوري منذ أكثر من ٢٠ عامًا حينما انخفض الناتج المحلي الإجمالي بنحو ٥,١% في عام ١٩٩٨ أثناء الأزمة المالية الآسيوية . وتوقع البنك المركزي الكوري أن ينمو الاقتصاد بنحو ٣% في عام ٢٠٢١ . بينما توقع صندوق النقد الدولي أن ينمو بنحو ٣,١% في عام ٢٠٢١ مقابل ٢,٩% في توقعاته السابقة .

أشارت البيانات إلى نمو الناتج المحلي الإجمالي بنحو ١,١% خلال الربع الأخير من العام الماضي مقارنة بالربع الثالث كما ارتفعت الصادرات بنحو ٥,٢% خلال نفس الفترة مما أدى إلى تعويض انخفاض الاستهلاك الخاص بسبب تعزيز إجراءات التباعد الاجتماعي في نوفمبر بهدف الحد من عودة انتشار الفيروس .

صرحت وزارة الاقتصاد والمالية بأنه من المتوقع أن يصل الدين العام إلى ٨٦٥,٢ مليار دولار في عام ٢٠٢١ بزيادة بنحو ١٥٠,٨ تريليون دولار مقارنة بالعام الماضي أي ما يعادل ٤٧,٣% من الناتج المحلي الإجمالي نتيجة برامج الدعم المالي المخصصة للمشروعات الصغيرة والمتوسطة نظرا لاستمرار اللوباء .

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : www.lefigaro.frBusiness تثبيت التصنيف الائتماني للكويت

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٨

قامت مؤسسة "فيتش" الدولية للتصنيف الائتماني بتثبيت تصنيف الكويت طويل الأجل من حيث حجم احتياطياتها من العملات الأجنبية عند مستوى (AA) مع خفض النظرة المستقبلية من "مستقرة" إلى "سلبية". صرحت "فيتش" بأن خفض النظرة المستقبلية للكويت يعزى إلى مخاطر انخفاض السيولة النقدية قصيرة الأجل وتراجع أصول صندوق الاحتياطي العام الذي يودع فيه إيرادات الدولة . وتوقعت انخفاض قيمة صندوق الاحتياطي العام خلال عام ٢٠٢١ - للسنة السادسة على التوالي - بسبب لجوء الحكومة إلى الصندوق لتمويل عجز الموازنة العامة وسداد الديون المحلية المستحقة .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان : www.businessht.com

Le Monde.fr

انخفاض الناتج المحلي الإجمالي الياباني بنحو ٤,٨% في عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/٢/١٥

انخفض الناتج المحلي الإجمالي لليابان - ثالث أكبر اقتصاد في العالم - بنحو ٤,٨% في عام ٢٠٢٠ ويعد أول انكماش له منذ عام ٢٠٠٩. سجل اقتصاد اليابان أسوأ أداء له خلال الربع الثاني من عام ٢٠٢٠ حيث انكمش بنحو ٨,٣% أثناء حالة الطوارئ التي فرضتها الحكومة لمواجهة جائحة كورونا ثم سجل نموًا بنحو ٥,٣% في الربع الثالث بعد رفع القيود.

أشارت البيانات إلى ارتفاع الناتج المحلي الإجمالي الياباني بنحو ٣% خلال الربع الأخير من عام ٢٠٢٠ مقابل ٢,٤% في توقعات محلي بلومبرج. ويعزى ذلك إلى ارتفاع الصادرات بنحو ١١,١% بالإضافة إلى نمو الاستثمار واستهلاك القطاع العائلي بنحو ٤,٥% و ٢,٢% على التوالي خلال الربع الأخير من العام الماضي. وتوقع صندوق النقد الدولي نمو اقتصاد اليابان بنحو ٣,١% في عام ٢٠٢١، بينما توقع البنك المركزي الياباني نموًا بنحو ٣,٩% خلال السنة المالية ٢٠٢١-٢٠٢٢ التي ستبدأ في ١ أبريل ٢٠٢١.

ترجمة : ندا محمد دسوقي - مراجعة : سحر سمير

المصدر : جريدة فرنسية يومية

العنوان : www.lemonde.fr



البحرين تجذب استثمارات أجنبية مباشرة بقيمة ٨٨٥ مليون دولار

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٣

صرح رئيس مجلس التنمية الاقتصادية في البحرين بأن بلاده نجحت في جذب استثمارات أجنبية مباشرة بقيمة ٨٨٥ مليون دولار (٣٣٣ مليون دينار بحريني) خلال عام ٢٠٢٠ على الرغم من التحديات والتداعيات السلبية لوباء كورونا المستجد.

وأضاف أن الاستثمارات الأجنبية تمثلت في قطاعات الخدمات المصرفية والخدمات اللوجيستية والتعليم والخدمات الصحية والعقارات والسياحة وتكنولوجيا المعلومات والاتصالات. وأكد أن الحكومة البحرينية تدعم توفير مناخ استثماري ملائم لجذب المستثمرين وتعزيز تنوع الاقتصاد وتنمية القطاعات غير النفطية.

وفقًا لبيانات صندوق النقد الدولي ومؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية، سجلت الاستثمارات الأجنبية المباشرة في البحرين نحو ٧٨% من الناتج المحلي الإجمالي خلال عام ٢٠١٩.

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع وزارة التجارة التركية

العنوان : www.ticaret.gov.tr

٥ - موضوعات متفرقة:



تراجع الاستثمارات الأجنبية المباشرة العالمية

التاريخ: ٢٠٢١/٢/٣

وفقًا لتقرير "الاستثمار العالمي في عام ٢٠٢٠" الذي أصدره مؤخرًا مؤتمر الأمم المتحدة للتجارة والتنمية (أونكتاد) ، بلغت قيمة الاستثمارات الأجنبية المباشرة العالمية ٨٥٩ مليار دولار خلال عام ٢٠٢٠ مقابل ١,٥ تريليون دولار خلال عام ٢٠١٩ بانخفاض بنحو ٤٢% نتيجة التداعيات السلبية لفيروس كورونا على الأسواق العالمية .

وأشار التقرير إلى تراجع قيمة الاستثمارات الأجنبية المباشرة خلال عام ٢٠٢٠ بنحو ٣٠% مقارنة بقيمتها خلال الأزمة المالية العالمية في عامي ٢٠٠٨-٢٠٠٩ . كما تعد المرة الأولى التي تتراجع فيها قيمة الاستثمارات الأجنبية العالمية إلى أقل من تريليون دولار منذ عام ٢٠٠٥ . ومن المتوقع أن يستمر هذا الانخفاض خلال العام الحالي بما يتراوح بين ٥% و ١٠% مقارنة بقيمة الاستثمارات قبل أزمة كورونا .

وتعد الدول المتقدمة الأكثر تضررًا من أزمة كورونا حيث سجلت تراجعًا كبيرًا في تدفقات الاستثمار الأجنبي المباشر بنحو ٦٩% خلال عام ٢٠٢٠ مقارنة بعام ٢٠١٩ فبلغت قيمتها ٢٢٩ مليار دولار . بلغت قيمة الاستثمارات الأجنبية المباشرة في أمريكا الشمالية ١٦٦ مليار دولار خلال عام ٢٠٢٠ بتراجع بنحو ٤٦% مقارنة بعام ٢٠١٩ . واستحوذت الولايات المتحدة على ١٣٤ مليار دولار منها بتراجع بنحو ٤٩% . وتعد قطاعات تجارة الجملة والخدمات المالية والإنتاج الصناعي من أكثر القطاعات المتضررة في الولايات المتحدة .

وأشار التقرير إلى أن الدول النامية تعد الأقل تضررًا من أزمة كورونا خلال حيث تراجعت الاستثمارات الأجنبية المباشرة المتدفقة إلى أسواقها بنحو ١٢% خلال عام ٢٠٢٠ مقارنة بعام ٢٠١٩ فبلغت قيمتها ٦١٦ مليار دولار خلال عام ٢٠٢٠ بما يعادل نحو ٧٢% من إجمالي الاستثمارات الأجنبية العالمية . بينما ارتفعت الاستثمارات الأجنبية المباشرة في الصين والهند بنحو ٤% و ١٣% على التوالي خلال عام ٢٠٢٠ .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان: www.finansgundem.com

Borsa Gündem

توقعات الأمم المتحدة للاقتصاد العالمي

التاريخ: ٢٠٢١/2/1

جاء في تقرير الأمم المتحدة "الآفاق والتوقعات الاقتصادية العالمية" أنه من المتوقع أن ينمو الاقتصاد العالمي بنحو ٤,٧% خلال العام الحالي مقابل انكماش بنحو ٤,٣% في أواخر العام الماضي . وحذرت الأمم المتحدة من أن تأثير التداعيات السلبية لفيروس كورونا على الآفاق الاجتماعية والاقتصادية سيستمر خلال السنوات القادمة ما لم يتم تحقيق تحسن قوي ومستدام في الاقتصاد العالمي .

وأشار التقرير إلى أن اقتصادات الدول المتقدمة سجلت انكماشًا بنحو ٥,٦% خلال عام ٢٠٢٠ ومن المتوقع أن تسجل نموًا بنحو ٤% خلال عام ٢٠٢١ . بينما سجلت اقتصادات الدول النامية انكماشًا بنحو ٢,٥% خلال عام ٢٠٢٠ ومن المتوقع أن تسجل نموًا بنحو ٥,٧% خلال عام ٢٠٢١ .

وأشار التقرير إلى أن حزم المساعدات المالية العاجلة - التي بلغت قيمتها نحو ١٢,٧ تريليون دولار - حالت دون انهيار الاقتصاد العالمي بشكل كامل . وأضاف أن انتشار وباء كورونا أدى إلى زيادة عدد الفقراء حول العالم بنحو ١٣١ مليون شخص خلال العام الماضي .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان: www.borsagundem.com



تباطؤ تجارة الخدمات العالمية بسبب جائحة كورونا

التاريخ: ٢٠٢١/٢/١

وفقا لبيانات منظمة التجارة العالمية ، تراجعت تجارة السلع بنحو ٥% بينما تباطأت تجارة الخدمات بنحو ٣٠% و ٢٤% خلال الربع الثاني والثالث والرابع من عام ٢٠٢٠ على التوالي . وتوقعت أن يستمر هذا التباطؤ خلال عام ٢٠٢١ خاصة أن العديد من الدول اضطرت إلى اتخاذ إجراءات احترازية أكثر صرامة في الربع الأول من عام ٢٠٢١ مصحوبة بتشديد القيود على السفر لمواجهة الموجة الثانية من كوفيد - ١٩ .

أشارت المنظمة إلى أن قطاع الطيران يعد أكثر القطاعات الفرعية تضررا في تجارة الخدمات العالمية فقد تراجع نشاطه بنحو ٨٨% و ٨٠% و ٧٨% و ٥٥% على التوالي في أمريكا اللاتينية والكاريبي ، وآسيا وأفريقيا ، وأمريكا الشمالية ، وأوروبا . بينما سجل قطاع الخدمات المالية نموا طفيفا بنحو ٢% وارتفع أداء قطاع خدمات تكنولوجيا المعلومات بنحو ٩% بسبب زيادة الطلب العالمي على المنصات ومساحات العمل الافتراضية .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: بلومبرج النسخة التركية

العنوان: www.bloomberght.com

Ekonomist

ارتفاع أسعار الغذاء العالمية في يناير ٢٠٢١

التاريخ : ٢٠٢١/٢/٩

وفقًا لمنظمة الأمم المتحدة للأغذية والزراعة (فاو) ، ارتفع مؤشر أسعار الغذاء العالمية في يناير ٢٠٢١ - للشهر الثامن على التوالي - حيث بلغ ١١٣,٣ نقطة بزيادة بنحو ٤,٣% مقارنة بشهر ديسمبر ٢٠٢٠ مسجلا أعلى مستوى له منذ يوليو ٢٠١٤ نتيجة ارتفاع المؤشرات الفرعية للسكر والحبوب والزيوت النباتية .

ارتفع مؤشر الفاو لأسعار الحبوب للشهر السابع على التوالي حيث بلغ ١٢٤,٢ نقطة بزيادة بنحو ٧,١% . ويعزى ارتفاع أسعار الحبوب العالمية إلى ارتفاع أسعار الذرة بنحو ١١,٢% في يناير ٢٠٢١ مقارنة بشهر ديسمبر ٢٠٢٠ وبنحو ٤,٣% مقارنة بشهر يناير ٢٠٢٠ . أشارت فاو إلى ارتفاع أسعار القمح بنحو ٦,٨% نتيجة ارتفاع معدل الطلب العالمي وانخفاض صادرات روسيا ، كما ارتفع مؤشر أسعار الأرز إلى ١٣٨,٨ نقطة نتيجة ارتفاع معدل الطلب الآسيوي والأفريقي .

ارتفع مؤشر الفاو لأسعار الزيوت النباتية بنحو ٥,٨% مسجلا أعلى مستوى له منذ مايو ٢٠١٢ نتيجة انخفاض إنتاج زيت النخيل في إندونيسيا وماليزيا . كما ارتفعت أسعار زيت فول الصويا وزيت عباد الشمس العالمية في يناير ٢٠٢١ للشهر الثامن على التوالي بسبب انخفاض المحاصيل والصادرات والإضرابات المستمرة في الأرجنتين .

كما ارتفع مؤشر الفاو لأسعار السكر إلى ٩٤,٢ نقطة في يناير ٢٠٢١ بزيادة بنحو ٨,١% مقارنة بشهر ديسمبر ٢٠٢٠ . ويعزى ذلك إلى تراجع المحاصيل في الاتحاد الأوروبي وروسيا وتايلاند وأمريكا الجنوبية بسبب الجفاف . كما ارتفع متوسط مؤشر الفاو لأسعار منتجات الألبان للشهر الثامن على التوالي حيث بلغ ١١١ نقطة في يناير ٢٠٢١ بزيادة بنحو ١,٦% مقارنة بشهر ديسمبر ٢٠٢٠ .

وارتفع متوسط مؤشر الفاو لأسعار اللحوم للشهر الرابع على التوالي حيث بلغ ٩٦ نقطة في يناير ٢٠٢١ بزيادة بنحو ١% نتيجة انتشار وباء أنفلونزا الطيور في عدة دول أوروبية مما أدى إلى انخفاض إنتاج وصادرات لحوم الدواجن في الوقت الذي ارتفع فيه معدل الطلب خاصة من البرازيل .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان: www.ekonomist.com.tr



ارتفاع معدل الدين العام العالمي في عام ٢٠٢٠

التاريخ : ٢٠٢١/2/1

أشار صندوق النقد الدولي في تقرير "الاستقرار المالي العالمي" الذي أصدره مؤخراً إلى أن خطط الدعم التي نفذتها الدول خلال العام الماضي لإدارة الأزمة الصحية والحد من تداعياتها السلبية على الاقتصاد والشركات والقطاع العائلي سجلت رقماً قياسياً بلغ ١٤ تريليون دولار بزيادة ٢,٢ تريليون دولار عن توقعات الصندوق في أكتوبر ٢٠٢٠ .

أدت الموجة الثانية لفيروس كورونا المستجد إلى عودة إجراءات الجظر والإغلاق في العديد من الدول مثل فرنسا وإسبانيا وبريطانيا وألمانيا وكندا ووضع برامج دعم جديدة مثل الولايات المتحدة حيث وافق الكونجرس الأمريكي على دعم جديد في ديسمبر ٢٠٢٠ يعادل ٤,٣% من الناتج المحلي الإجمالي بالإضافة إلى الخطط السابقة التي بلغت قيمتها نحو ١٤,٨% من الناتج المحلي الإجمالي .

أدى الارتفاع الكبير في الإنفاق العام وانهايار الإيرادات العامة إلى ارتفاع الدين العام العالمي إلى مستوى قياسي بلغ ٩٨% من الناتج الإجمالي العالمي في عام ٢٠٢٠ مسجلاً أعلى مستوى له منذ الأزمة المالية العالمية في عام ٢٠٠٩ .

وفقاً لبيانات صندوق النقد الدولي ، بلغ معدل الدين العام نحو ١٢٢,٧% في الاقتصادات المتقدمة التي سجلت أعلى معدل تليها الدول الناشئة ومتوسطة الدخل بنحو ٦٣,٣% ثم الدول منخفضة الدخل بنحو ٤٨,٥% . وتوقع الصندوق أن يستمر ارتفاع معدل الدين العام العالمي خلال عام ٢٠٢١ ليصل إلى ٩٩,٥% من الناتج الإجمالي العالمي .

ومن ناحية أخرى أشار صندوق النقد الدولي إلى ارتفاع معدل العجز العام العالمي من ٣,٨% من الناتج الإجمالي العالمي في عام ٢٠١٩ إلى ١١,٨% في عام ٢٠٢٠ بسبب أزمة وباء كوفيد - ١٩ . سجلت الدول المتقدمة أعلى زيادة في معدل العجز العام حيث ارتفع إلى ١٣,٣% في عام ٢٠٢٠ مقابل ٣,٣% في عام ٢٠١٩ . بينما ارتفع معدل العجز العام إلى ١٠,٣% في الدول الناشئة و ٥,٧% في الدول منخفضة الدخل . وفقاً لبيانات الصندوق سجلت كندا والولايات المتحدة عجزاً قياسياً بلغ ٢٠% و ١٧,٥% من الناتج المحلي الإجمالي على التوالي خلال عام ٢٠٢٠ .

أضاف صندوق النقد الدولي أن تدهور المالية العامة في الاقتصادات المتقدمة يعزى إلى انخفاض الإيرادات العامة وزيادة الإنفاق العام ، بينما يرجع ذلك إلى تباطؤ النشاط الاقتصادي في الدول الفقيرة . وتوقع الصندوق أن يتراجع معدل العجز العام العالمي إلى ٨,٥% من الناتج الإجمالي العالمي في عام ٢٠٢١ . كما توقع أن يتراجع معدل العجز العام في فرنسا إلى ٧,٧% من الناتج المحلي الإجمالي في العام الحالي مقابل ١٠,٦% في العام الماضي .

أوصى صندوق النقد الدولي على ضرورة التعاون الدولي لضمان التوزيع العادل للتطعيمات واللقاحات مؤكداً أنه السبيل الوحيد لتعافي الاقتصاد العالمي . كما أوصى بضرورة تبني سياسات تعزيز النمو المستدام ودعم التحول نحو الاقتصاد الأخضر والرقمي الشامل .

ترجمة: مجدي سمير - مراجعة: سحر سمير

المصدر: موقع إخباري تركي

العنوان: www.finansgundem.com

LE FIGARO · fr

تداعيات جائحة كورونا على سوق الذهب العالمي في عام ٢٠٢٠

التاريخ: ٢٠٢١/٢/١

أشار مجلس الذهب العالمي في تقريره الذي أصدره مؤخراً إلى أن إجمالي حجم الطلب على الذهب انخفض إلى ٣٧٥٩,٦ طنًا في عام ٢٠٢٠ مقابل ٤٠٠٠ طن في عام ٢٠٠٩ . وأضاف أن الطلب على الذهب انخفض بنحو ٢٨% خلال الربع الأخير من عام ٢٠٢٠ مقارنة بنفس الفترة من عام ٢٠١٩ فبلغ حجمه ٧٨٣,٤ طن ويعد أدنى مستوى ربع سنوي منذ بداية الأزمة المالية في عام ٢٠٠٨ .

بدأت أسعار الذهب في الارتفاع منذ أغسطس ٢٠٢٠ وتجاوزت ٢٠٠٠ دولار للأوقية . وانخفض حجم الطلب على الحلي الذهبية إلى ١٤١١,٦ طنًا في عام ٢٠٢٠ بانخفاض بنحو ٣٤% مقارنة بعام ٢٠١٩ ، وانخفض بنحو ١٣% في الربع الأخير من العام ليصل إلى ٥١٥,٩ طن . وانخفض معدل شراء الذهب للبنوك المركزية انخفاضاً كبيراً خلال العام الماضي - لا سيما في النصف الثاني من العام - إلى ٢٧٢,٩ طن بانخفاض بنحو ٥٩% . بينما ارتفع الطلب على السبائك والعملات الذهبية بنحو ٣% خلال عام ٢٠٢٠ فبلغ ٨٩٦,١ طنًا إلا أنه ما زال أقل من متوسط حجم الطلب في السنوات العشرة الأخيرة الذي بلغ ١١٩٩,٥ طنًا .

وفقاً لبيانات مجلس الذهب العالمي ، انخفض المعروض العالمي من الذهب نتيجة أزمة كوفيد - ١٩ التي تسببت في توقف إنتاج التعدين . وبلغ إجمالي المعروض من الذهب ٤٦٣٣ طنًا في عام ٢٠٢٠ بانخفاض بنحو ٤% مقارنة بعام ٢٠١٩ ويعد أكبر انخفاض سنوي منذ عام ٢٠١٣ . بينما ارتفع العرض المرتبط بإعادة التدوير ارتفاعاً طفيفاً بنحو ١% فبلغ ١٢٩٧,٤ طنًا في عام ٢٠٢٠ .

ترجمة: ندا محمد دسوقي - مراجعة: سحر سمير

المصدر: جريدة فرنسية يومية

العنوان: www.lefigaro.fr

مصادر النشرة:

www.ticaret.gov.tr	وزارة التجارة التركية	١
www.amcham.org.eg	غرفة التجارة الأمريكية	٢
www.mena.org.eg	وكالة أنباء الشرق الأوسط	٣
www.egypttoday.com	موقع Egypt Today	٤
www.latribune.fr	جريدة اقتصادية فرنسية يومية	٥
www.lemonde.fr	جريدة فرنسية يومية	٦
www.lefigaro.fr	جريدة فرنسية يومية	٧
www.allafrica.com	موقع AllAfrica الإخباري	٨
www.americaeconomia.com	مجلة اقتصادية إسبانية شهرية	٩
www.expansion.com	جريدة اقتصادية إسبانية يومية	١٠
www.eleconomista.es	جريدة اقتصادية إسبانية يومية	١١
www.dunya.com	صحيفة تركية يومية	١٢
www.finansgundem.com	موقع إخباري تركي	١٣
www.businessht.com.tr	موقع إخباري تركي	١٤
www.borsagundem.com	موقع إخباري تركي	١٥
www.ekonomist.com.tr	موقع إخباري تركي	١٦
www.bloomberght.com	النسخة التركية لموقع بلومبرج	١٧